

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 60 (1942)  
**Heft:** 114

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bern  
Mittwoch, 20. Mai  
1942

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Mercredi, 20 mai  
1942

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

60. Jahrgang — 60<sup>me</sup> année

Paraît tous les jours,  
le dimanche et les jours de fête exceptés

### Redaktion und Administration:

Effingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. (031) 21600

Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Abonnementsbeträge nicht an oblige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementpreis (für SHAB, ohne Beilagen): Schweiz: jährlich Fr. 22.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat Fr. 2.50 — Ausland: Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Berlin: Publicitas AG. — Inserionsstarif: 20 Rp. die dinstspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 25 Rappen — Jahresabonnementspreis für „Die Volkswirtschaft“: Fr. 4.70.

N° 114

### Rédaction et Administration:

Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° (031) 21600

En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus, mais au guichet de la poste — Prix d'abonnement pour la FOSC, (sans suppléments): Suisse: un an 22 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50 — Etranger: Frais de port en plus — Prix de la numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 20 cts la ligne de colonne d'un mm on son espace; étranger 25 cts — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique“ ou à „La Vita economica“: 4 fr. 70.

N° 114

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. Faillites et concordats. Fallimenti e concordati. Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio. Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 220678—220977. Société Anonyme Pension Bean-Séjour, à Lansanne.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung Nr. 36 des EVD über die Sicherstellung der Versorgung von Volk und Heer mit technischen Rohstoffen, Halb- und Fertigfabrikaten (Aufhebung der Verfügung Nr. 6). Ordonnance n° 36 du DEP tendant à assurer l'approvisionnement de la population et de l'armée en matières premières pour l'industrie et en produits manufacturés et fabriqués (abrogation de l'ordonnance n° 6). Ordinanza N. 36 del DEP Intesa ad assicurare l'approvvigionamento della popolazione e dell'esercito con materie prime per l'industria, con prodotti semi-fabbricati e con prodotti fabbricati (abrogazione dell'ordinanza N. 6).

Verfügung Nr. 5 HK des KIAA über die Verwendung von Holzkohle. Ordonnance n° 5 HK de l'OGIT sur l'emploi du charbon de bois. Ordinanza N. 5 HK dell'UGIL concernente l'uso del carbone di legna.

Schweiz. Nationalbank, Answels. Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Konkurse — Faillites — Fallimenti

#### Konkurseeröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG 231, 232.)

(L. P. 231, 232.)

(VZG vom 23. April 1920, Art. 29, 123.)

(O. T. fest. da 23 aprile 1920, art. 29, 123.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandverscherten, auf (SchKG 209).

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L. P. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragener sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung ersucht zudem das Vorzugsrecht.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährpflichtige beiwohnen.

Les codébiteurs, cantions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

### Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich (528<sup>1</sup>)

Gemeinschuldner: Sterly Max, deutscher Staatsangehöriger, Handel in photographischen Artikeln, Othmarstrasse 20, in Zürich 8, früher Hufigasse 7 in Zürich 8.

Datum der Konkursöffnung: 25. März 1942.

Summarisches Verfahren, gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: Bis 26. Mai 1942.

### Kt. Bern Konkursamt Oberhasli in Meiringen (587)

Gemeinschuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft des Ulrich-Schweizer Johann-Jodocus, gewesener Hotelier, Hotel des Alpes, in der Reuti, Gemeinde Hasliberg.

Datum der Konkursöffnung: 8. Mai 1942.

Ordentliches Verfahren gemäss Art. 232 SchKG.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 29. Mai 1942, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Oberhasli im Amthaus in Meiringen.

Beschlussfassung über einen Freihandverkauf des gesamten Warenlagers, der Bäckerei und Handlung.

Eingabefrist: Bis und mit 3. Juni 1942.

Diejenigen Gläubiger, welche im vorausgegangenen öffentlichen Inventar ihre Eingabe eingereicht haben, sind einer nochmaligen Eingabe entzogen.

### Ct. de Vaud Office des faillites de Montreux (578)

Faillite: Seinet & Cie, société en commandite, comestibles, Rue du Quai, Montreux.

Date de l'ouverture de la faillite: 12 mai 1942.

Première assemblée des créanciers: Vendredi 29 mai 1942, à 15 heures, en l'Assemblée de ville, Les Planches-Montreux.

Délai pour les productions: 20 juin 1942.

### Ct. de Genève Office des faillites de Genève (582)

Failli: Jaquillard Léon, épicier-droguiste, Rue de la Servette 12, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 28 avril 1942.

Première assemblée des créanciers: Samedi 23 mai 1942, à 10 heures, salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 20 juin 1942.

### Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(SchKG 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais, le cas échéant.

### Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl-Zürich (580)

Ueber Ali Rosa, Frau, geb. Weyermann, wohnhaft Lagerstrasse 91, in Zürich 4, Inhaberin der am 28. März 1942 im Handelsregister gelöschten Firma: Ali, Obst, Gemüse und Blumen en gros, Ausstellungsstrasse 1, Zürich 5, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 23. April 1942 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters am 13. Mai 1942 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 30. Mai 1942 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert dieser Frist für die Kosten desselben einen Barvorschuss von Fr. 600.— leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

### Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich (579)

Ueber Wolfensberger Martha, Fräulein, Damenschneiderin, von Bauma, wohnhaft Forchstrasse 116, Zollikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 30. April 1942 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 9. Mai 1942 mangels Aktiven eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 30. Mai 1942 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 500.— leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

### Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (583)

Faillie: J a y e t A d è l e, boulangerie, précédemment à Châtel-St-Denis, actuellement à Lausanne.

Date du prononcé: 12 mai 1942.

Délai pour avancer les frais de fr. 200.—: 30 mai 1942.



**Nachlassverträge — Concordats — Concordati****Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages**

(SchKG 304, 317.)

**Délibération sur l'homologation de concordat**

(L. P. 304, 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants an concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Luzern** *Obergericht Luzern* (586)

Gegen den Entscheid des Amtsgerichts vizepräsidenten II von Luzern-Stadt vom 8. April 1942, wodurch der von der

*Wohnhausbau A.G.*,

Luzern, Sonnenbergstrasse 25, vorgeschlagene Nachlassvertrag verworfen wurde, hat die Schuldnerin an die kantonale Nachlassbehörde Rekurs ergriffen (Art. 307 SchKG.).

Die Verhandlung über den Nachlassvertrag, zu der die Gläubiger unter Hinweis auf Abs. 3 des Art. 304 SchKG. eingeladen werden, findet vor der Justizkommission des Obergerichtes statt am Freitag, den 29. Mai 1942, vormittags 11 Uhr, im kantonalen Gerichtsgebäude, Hirschengraben 16, Luzern.

Die Akten können auf der Obergerichtskanzlei, Abteilung Kontrolle, eingesehen werden.

Luzern, den 19. Mai 1942. Die Obergerichtskanzlei.

**Ct. de Vaud** *Tribunal civil d'Aigle* (581)

Le président du Tribunal civil du district d'Aigle, à vous tous tiers intéressés, d'office vous êtes cités à comparaître à mon audience du mercredi 3 juin 1942, à 14 heures, en salle du tribunal, Maison de ville à Aigle, pour voir statuer sur l'homologation du concordat présenté à ses créanciers par Delacretaz Charles, ex-tenancier du Café des Agittes, à Corbeyrier.

Les créanciers qui entendent s'opposer à l'homologation doivent, sous peine de perdre leur droit de recours, se présenter à l'audience ou se déterminer par écrit.

Aigle, le 16 mai 1942. Le président: P. Chablaix, vice-pr.

**Schutzmassnahmen für die Hotel- und Stickerindustrie**

(Verordnung des Bundesrates, vom 19. Dezember 1941.)

**Kt. Luzern** *Obergericht Luzern* (588)

**Bestätigung des Nachlassvertrages.**

(Art. 33 Vo. vom 19. Dezember 1941 über vorübergehende rechtliche Schutzmassnahmen für die Hotelindustrie.)

Schuldner: Küchler Simon, Hotel Beau-Rivage und Löwen, Weggis. Datum des Bestätigungsentscheides: 14. April 1942.

Luzern, den 19. Mai 1942.

Die Schuldbetreibungs- und Konkurskommission des Obergerichtes.

**Procédure de concordat pour les banques et les caisses d'épargne**

(L. F. du 8 novembre 1934, art. 37.)

**Ct. de Vaud** *Arrondissement de Montreux* (584)

**Banque de Montreux en liquidation concordataire.**

Conformément à l'ordonnance d'exécution du Tribunal fédéral du 11 avril 1935, concernant la procédure de concordat pour les banques et les caisses d'épargne, le rapport sur l'activité de la commission de liquidation durant l'année 1941, ainsi que le bilan au 31 décembre 1941, sont déposés du 20 au 30 mai 1942 dans ses bureaux, Place de la Banque, à Montreux, où ces pièces peuvent être consultées par les créanciers.

Commission de liquidation.

**Notstundung — Sursis extraordinaire**

(Verordnung des BR. vom 24. Januar 1941 — Ordonnance du CF. du 24 janvier 1941.)

**Kt. Graubünden** *Kreitsamt Oberengadin* (585)

**Verlängerung der Notstundung.**

Die Nachlassbehörde Oberengadin hat in ihrer Sitzung vom 28. April 1942 in Anwendung von Art. 54 der eidgenössischen Verordnung über vorübergehende Milderungen der Zwangsvollstreckung vom 24. Januar 1941 die Dauer der Schuldnerin Engli's Erben D., Bäckerei und Konditorei, St. Moritz-Dorf, am 9. April 1941 bewilligten Notstundung um ein Jahr, d. h. bis zum 9. April 1943, verlängert. Mit der Sachwalterschaft ist weiterhin das Betreibungsamt St. Moritz betraut worden. Eventuelle Veräusserungen oder Belastungen von Grundstücken, Bestellung von Pfändern, Eingehen von Bürgschaften, Vornahme unentgeltlicher Verfügungen sowie Leistung von Zahlungen auf Schulden, die vor der Stundung entstanden sind, kann die Schuldnerin während der Dauer der Notstundung rechtsgültig nur mit Zustimmung der Sachwalterschaft vornehmen.

Bevern, den 18. Mai 1942. Für die Nachlassbehörde Oberengadin: Der Präsident: Otto Michel.

**Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio****Bern — Berne — Berna***Bureau Aarwangen*

Architekturbureau, Baugeschäft. — 1942. 16. Mai. Der Inhaber der Einzelfirma Hektor Egger, Architekturbureau und Baugeschäft, in Langenthal (SHAB. Nr. 190 vom 15. März 1924, Seite 1378), erteilt Einzelprokura an Ernst Pfister-Römer, von und in Roggwil.

*Bureau Bern*

Schlosserei. — 15. Mai. O. Probst, Kunst- und Bauschlosserei, mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 196 vom 4. August 1909, Seite 1366). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gelöscht.

*Bureau Biel*

9. Mai. Sektion Biel des Schweizerischen Baumeister-Verbandes, Genossenschaft in Biel (SHAB. Nr. 180 vom 6. August 1931, Seite 1722). Die Genossenschaft hat sich in der Generalversammlung vom 31. Oktober 1938 aufgelöst und ist erloschen. Es bestehen keine Passiven. Der Verband besteht als Verein ohne Eintrag im Handelsregister weiter.

*Bureau Burgdorf*

15. Mai. Aus dem Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft Postgebäude Oberstadt Burgdorf, mit Sitz in Burgdorf (SHAB. Nr. 187 vom 15. Juni 1939), ist ausgeschieden der Präsident Gustav von Felbert; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Verwaltungsratspräsident wurde gewählt Fritz Krähenbühl und an dessen Platz zum Verwaltungsratsvizepräsidenten Carl Langlois, beide von und in Burgdorf. Die Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv zu zweien.

*Bureau de Delémont*

16. mai. Banque Populaire Suisse, avec siège central à Berne et succursales à Delémont (FOSC. du 16 avril 1940, n° 88, page 701). Hans Pfister, de Wahlen, à Berne, est élu président du conseil d'administration. Il lui est conféré la signature sociale collective pour tout l'établissement. Il signera donc pour la direction générale et toutes les succursales collectivement avec une personne autorisée à cet effet.

16 mai. Société anonyme «Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke AG.», avec siège principal à Gerlafingen (Soleure) et diverses succursales, dont une aux Rondez, commune de Delémont, sous la raison sociale Société des Usines de Roll SA., Fonderie des Rondez (FOSC. du 28 janvier 1942, n° 21, page 215). Dans sa séance du 21 janvier 1942, le conseil d'administration a pris acte du décès du Dr. Robert Schöpfer, jusqu'ici président de conseil; sa signature est radiée. Le conseil a désigné, pour le remplacer, comme président le Dr. Ing. Ernest Dübi, directeur général, à Gerlafingen. Il a la signature individuelle.

*Bureau Langnau (Bezirk Signau)*

Buchdruckerei. — 15. Mai. Kollektivgesellschaft Harri & Meyer, Buchdruckerei, mit Sitz in Langnau i. E. (SHAB. Nr. 211 vom 9. September 1933, Seite 2134). Als neue Kollektivgesellschafterin tritt ein Verena Harri geb. Plattner, Witwe des Otto, von Adelboden, in Langnau i. E.

Kupferschmiede usw. — 15. Mai. Aus dem Verwaltungsrat der Kasag, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Langnau i. E. (SHAB. Nr. 150 vom 30. Juni 1936, Seite 1586), ist das nicht zeichnungsberechtigte Verwaltungsratsmitglied Alfred Walter Bäruss ausgetreten. Der Verwaltungsrat besteht nunmehr einzig aus Werner Gerber, der Einzelunterschrift besitzt.

16. Mai. Aus dem Stiftungsrat des Fonds zur Ehrung langjähriger treuer Dienstboten im Amte Signau (Dienstbotenehrungs-Fonds), Stiftung, mit Sitz in Langnau i. E. (SHAB. Nr. 96 vom 23. April 1931, Seite 918), sind ausgetreten der Präsident Christian Zürcher, der Vizepräsident Johann Rothenbühler und der Sekretär Walter Schwarz, deren Unterschriften erloschen sind. Neu in den Stiftungsrat wurden gewählt: als Präsident: Christian Wüthrich, des Peter, von Trub, in Unterhäusern, Trub; als Vizepräsident Ernst Althaus, des Johann, von und in Rüderswil, und als Sekretär Fritz Siegenthaler, des Ernst Gottfried, von Trub, in Eggwil. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv je zu zweien.

16. Mai. Die Käsegenossenschaft Mühlekehr, mit Sitz in Trub (SHAB. Nr. 295 vom 16. Dezember 1927, Seite 2214), hat in der Generalversammlung vom 29. April 1939 ihre Statuten revidiert und dem neuen Recht angepasst. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Die Bekanntmachungen erfolgen durch Umbieten, schriftliche Einladungen, Inserate im Amtsanzeiger und, soweit vom Gesetz vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Aus dem Vorstand sind ausgetreten: der Präsident Fritz Habegger und der Sekretär Hans Siegenthaler, deren Unterschriften erloschen sind. Der Vorstand wurde neu bestellt: als Präsident Hans Fankhauser, des Christian, von Trub, in Schwandboden, Trub; als Vizepräsident-Kassier das bisher nicht zeichnungsberechtigte Mitglied Christian Wüthrich, des Peter, von Trub, in Unterhäusern, Trub; als Sekretär Ernst Fankhauser, des Daniel, von Trub, in Schwandboden, Trub. Präsident, Vizepräsident-Kassier und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

**Luzern — Lucerne — Lucerna**

1942. 13. Mai. Käsegenossenschaft Luternau, mit Sitz in Buttisholz (SHAB. Nr. 124 vom 30. Mai 1938, Seite 1205). An Stelle des zurückgetretenen Josef Felber, dessen Unterschrift erloschen ist, wurde als Präsident in den Vorstand gewählt Johann Ziswiler, von und in Buttisholz. Die Vorstandsmitglieder zeichnen kollektiv zu dreien.

Pflanzensäfte usw. — 15. Mai. E. Kaech, Herstellung und Vertrieb von Pflanzen-, Kräuter- und Beerensäften usw., in Luzern (SHAB. Nr. 10 vom 13. Januar 1940, Seite 85). Die Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

Vegetabilien, Pflanzensäfte usw. — 15. Mai. Käch Max, in Luzern. Inhaber der Firma ist Max Käch, von Buttisholz, in Luzern. Vegetabilien, Reformartikel, Oele, Fette; Fabrikation und Vertrieb von Pflanzen- und Beerensäften. Zürichstrasse 44.

Silobau. — 15. Mai. F. Jungwirth, Silobau, in Luzern (SHAB. Nr. 210 vom 8. September 1941, Seite 1758). Das Geschäftsdomizil befindet sich Böhslüweg 1.

**Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso**

1942. 16. Mai. Ueber den Inhaber der Firma Walter Sigrist-Nyffeler, Hotel & Kurhaus Bellevue-Rössli, in Hergiswil am See (SHAB. Nr. 19 vom 23. Januar 1941, Seite 153), ist durch Verfügung des Einzelrichters in Schuldbetreibungs- und Konkursachen in Nidwalden vom 18. November 1941 der Konkurs eröffnet worden. Die Firma wird gemäss Art. 66 der Handelsregisterverordnung von Amtes wegen gelöscht.

**Zug — Zoug — Zugo**

Apparate, Instrumente, Maschinen usw. — 1942. 16. Mai. Landis & Gyr A.G. (Landis & Gyr SA.) (Landis & Gyr Limited), in Zug (SHAB. Nr. 103 vom 6. Mai 1942, Seite 1048), Apparate-, Instrumente-, Maschinenbau usw. Der Prokurist Otto H. Schlueter ist nun Bürger von Cham.

**Solothurn — Soleure — Soletta***Bureau Olten-Gösgen*

1942. 16. Mai. Käsegenossenschaft Däniken, in Däniken (SHAB. Nr. 223 vom 24. September 1934, Seite 2647). In der Generalversammlung vom 20. Dezember 1940 wurden neue, den Vorschriften des revidierten

Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen, wodurch die publikationspflichtigen Tatsachen folgende Aenderungen und Ergänzungen erfahren: Die Firma wird abgeändert in **Milchgenossenschaft Däniken**. Zweck der Genossenschaft ist die Wahrung und Förderung der Interessen ihrer Mitglieder durch bestmögliche Verwertung der Milch. Neben persönlicher Haftpflicht besteht unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Genossenschaft erfolgen durch Anschlag im Milch- und Käserie lokal oder durch Zirkular. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Aktuar oder Kassier Kollektivunterschrift zu zweien. Kassier ist Ernst Hagmann, von und in Däniken. Domizil: beim Präsidenten Johann Morach.

16. Mai. **Landwirtschaftliche Genossenschaft Dulliken-Starrkirch und Umgebung**, mit Sitz in Dulliken (SHAB. Nr. 229 vom 1. Oktober 1937, Seite 2219). Aus dem Vorstand ist der Kassier Eduard Bärtschi infolge Todes ausgeschieden und seine Unterschrift damit erloschen. An seiner Stelle ist als Kassier gewählt worden Eduard Bärtschi, von und in Dulliken. Er zeichnet kollektiv mit dem Präsidenten und dem Vizepräsidenten.

Elektrotechnische Apparate. — 16. Mai. **H. Kneubühler**, in Olten. Inhaber dieser Firma ist Hans Kneubühler, von Bleibach (Bern), in Olten. Vertrieb von elektrotechnischen Apparaten. Dreitanenstrasse 27.

#### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Milchhandel. — 1942. 13. Mai. Inhaber der Einzelfirma **Fr. Schenk**, in Basel, ist Franz Schenk-Zimmermann, von Röhrenbach i. E. (Bern), in Basel. Handel in Milch und Butter. Habsburgerstrasse 11.

15. Mai. Die **Impex AG. für Import & Export**, in Basel (SHAB. 1941 II, Nr. 173, Seite 1455), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Mittlere Strasse 27.

Käserei. — 15. Mai. Inhaber der Einzelfirma **W. Schaffner**, in Basel, ist Wilhelm Schaffner-Gass, von und in Basel. Käserei. Bruderholzstrasse 40.

Milchhandel. — 15. Mai. Inhaber der Einzelfirma **Hch. Tschudin**, in Basel, ist Heinrich Tschudin-Schäublin, von und in Basel. Handel in Milch und Milchprodukten. Thannerstrasse 68.

15. Mai. Die **Aktiengesellschaft Stehle & Gutknecht, Sulzer Zentralheizungen (Société Anonyme Stehle & Gutknecht, Chauffage Sulzer)**, in Basel (SHAB. 1931 II, Nr. 275, Seite 2517), hat in der Generalversammlung vom 17. April 1942 ihre Statuten teilweise geändert. Zweck der Gesellschaft ist der Fortbetrieb des Geschäftes der Kollektivgesellschaft Stehle & Gutknecht, Basler Zentralheizungsfabrik, die Ausführung sanitärer und lufttechnischer Anlagen, die Fabrikation und Installation von Trockeneinrichtungen für industrielle Zwecke sowie von Strahlungsheizungen System CRITTAL. Die übrigen Statutenänderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht. Das Aktienkapital von Fr. 350 000 ist voll liberriert.

Baugeschäft. — 15. Mai. Aus der Kollektivgesellschaft **Gebrüder Stamm**, in Basel (SHAB. 1939 II, Nr. 209, Seite 1870), Baugeschäft, ist Rudolf Stamm-Baatz ausgeschieden.

15. Mai. Aus dem Verwaltungsrat der **Wertschriften AG. (Valeurs mobilières SA.)** in Basel (SHAB. 1940 I, Nr. 131, Seite 1046), ist Armand Dreyfus ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident ist nunmehr Maurice Golay. Der Verwaltungsrat Karl Türler wohnt nun in Zürich.

Kohlenhandel nsw. — 15. Mai. Die **Gerspach Aktiengesellschaft** in Basel (SHAB. 1941 I, Nr. 149, Seite 1263), Import von Koks und Kohlen usw., hat in ihrer Generalversammlung vom 2. Mai 1942 die Statuten teilweise geändert. Die Firma lautet nunmehr **Gerspach AG. (Gerspach SA.)**. Zweck der Gesellschaft ist nunmehr Fortführung des Unternehmens der Firma Gerspach; Import und Handel mit festen und flüssigen Brennstoffen, insbesondere Kohlen, Koks, Brikets, Holz, Torf, Teerprodukten, Fabrikation von Brikets und von Leichtbetonprodukten sowie Möbelspedition und internationale Transporte.

Vertretungen usw. — 15. Mai. Ueber die **Vertriebs AG.**, in Basel (SHAB. 1939 I, Nr. 122, Seite 1097), Uebernahme von Vertretungen, wurde am 23. März 1942 der Konkurs erkannt. Nach Einstellung und Schluss des Konkursverfahrens wird die Firma gemäss Artikel 66, Absatz 2, Satz 2, der Verordnung von Amtes wegen gelöscht.

Schuhwaren. — 15. Mai. Karl Eberhardt-Trippel und Friedrich Eberhardt-Bödecker, beide von und in Basel, haben unter der Firma **Gebr. Eberhardt** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 2. Januar 1930 begonnen hat. Handel in Schuhwaren, Anfertigung von Maßschuhen und Reparaturwerkstätte. Klybeckstrasse 53.

#### Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

Autotransporte. — 1942. 15. Mai. Inhaber der Firma **Walter Müller**, in Heiden, ist Walter Müller, von Stein (Appenzel A.-Rh.), wohnhaft in Heiden. Autotransporte. Werd 986.

15. Mai. Inhaber der Firma **Walter Egger, Holz- & Kohlenhandel**, in Lutzenberg, ist Walter Egger, von Wittenbach, wohnhaft in Lutzenberg. Holz-, Kohlen- und Kartoffelhandlung. Brenden 363.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

Bauunternehmung. — 1942. 13. Mai. Unter der Firma **Seb. Fasolini & Söhne**, in Sils i. D., haben Sebastiano, Luigi, Josef und Manco Fasolini, alle von Sta. Domenica (Graubünden) und wohnhaft in Sils i. D., eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1942 ihren Anfang nahm. Die Gesellschafter zeichnen kollektiv zu zweien. Bauunternehmung.

15. Mai. **Viehztuchtgenossenschaft Truns**, in Truns (SHAB. Nr. 276 vom 24. November 1938, Seite 2507). Aus dem Vorstand ist Nikolaus Berther ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde als Präsident neu gewählt Peter Lombriser, von und in Truns. Die Unterschrift führen der Präsident und der Aktuar kollektiv.

16. Mai. **Konsumverein Felsberg, Genossenschaft, in Felsberg** (SHAB. Nr. 62 vom 15. März 1938, Seite 586). Aus dem Vorstand ist Peter Schneller ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Aktuar wurde der bisherige Beisitzer Eduard Veraguth, von Masein, in Felsberg, bestellt. Die Unterschrift führen der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Distretto di Mendrisio

Trasporti. — 1942. 15. maggio. La società in nome collettivo **Jacky, Maeder & Co.**, trasporti internazionali, con sede a Basilea e succursale a Chiasso (FUSC. del 14 novembre 1941, n° 268; pagina 2292), notifica di aver conferito procura, con firma collettiva con un altro procuratore, a Roberto Schmidt-Melzer, da ed in Basilea.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Lausanne

Reliure, brochage. — 1942. 15. mai. La société en nom collectif **Vuillemin et Clerc**, exploitation d'un atelier de reliure, brochage, etc., dont le siège est à Lausanne (FOSC. du 26 octobre 1934), est dissoute en raison du départ de l'associé Auguste Vuillemin. L'actif et le passif sont repris par la maison « Ernest Clerc », à Lausanne. La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

Reliure, brochage. — 15. mai. **Ernest Clerc**, à Lausanne. Le chef de la maison est Ernest-Pierre-Daniel Clerc, allié Mello, de Froideville, à Lausanne, lequel reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif « Vuillemin & Clerc », à Lausanne, dissoute et radiée. Exploitation d'un atelier de reliure, brochage, etc. Avenue Jean-Jacques Mercier 4.

15. mai. **Société Immobilière Le Souvenir A**, société anonyme avec siège à Lausanne (FOSC. du 30 décembre 1938). L'administrateur Jeanne Milloud a donné sa démission; sa signature est radiée. A été nommé en qualité de seul administrateur Marguerite Daepfen, de Burgstein (Berne), à Lausanne, laquelle engage la société par sa signature individuelle.

Epicierie fine, primeurs. — 15. mai. **Renée Champin**, à Lausanne. Le chef de la maison est Renée Champin, fille de Pierre-Philippe Champin, de Nyon, à Lausanne. Commerce d'épicerie fine, primeurs. Avenue Juste Olivier 5.

Produits du sol. — 15. mai. **Louis Roulet**, à Lausanne, commerce de produits du sol (FOSC. du 15 août 1933). La raison est radiée ensuite de remise de commerce.

15. mai. **Société Immobilière Georgette-Florimont**, société anonyme avec siège à Lausanne (FOSC. du 25 mai 1937). L'administrateur Achille Carrel a donné sa démission; sa signature est radiée. Ont été nommés comme administrateurs: Marc Chapuis, de Romanel-sur-Lausanne, à Lausanne, désigné président, et Edmond Tannaz, de Champmartin, à Lausanne, lesquels engagent la société par leur signature collective à deux. Le bureau est transféré: Rue du Grand Chêne 2, chez Marc Chapuis, géant.

Perfectionnements dans le domaine mécanographique. — 15. mai. Par acte authentique du 12 mai 1942, il a été constitué, sous la raison sociale **Elc SA.**, une société anonyme avec siège à Lausanne. Les statuts portent la date du 12 mai 1942. La société a pour objet: l'étude, la recherche, la réalisation de perfectionnements dans le domaine mécanographique, ainsi que toutes opérations mobilières et immobilières, pouvant contribuer au développement du but social. Le capital social est fixé à 100 000 fr., divisé en 100 actions de 1000 fr. chacune, nominatives, et entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres. Ont été désignés comme administrateurs: César Campiche, président, et Pierre Campiche, les deux de Ste-Croix et domiciliés à Pully. La société est engagée par la signature individuelle de chaque administrateur. Bureaux: Rue Pépinet 3, dans ses bureaux.

16. mai. Selon procès-verbal du 11 mai 1942 et sous la raison sociale **Société immobilière les Tulipes**, il a été constitué une société anonyme dont le siège est à Lausanne. Les statuts portent la date du 11 mai 1942. Le but de la société est: a) éventuellement l'achat aux enchères publiques de tout ou partie des immeubles que la société anonyme Les Tulipes SA. en faillite, possède à l'Avenue Dapples à Lausanne; b) l'achat, la construction, l'exploitation, la vente et la gérance de tous immeubles; c) toutes opérations commerciales, financières, mobilières ou immobilières en rapport avec le but social. Le capital social est fixé à la somme de 50 000 fr. Il est divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, nominatives et libérées à concurrence de 20 000 fr. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration se compose de 1 à 3 membres. La société est engagée par la signature individuelle de chaque administrateur. Actuellement, le conseil est composé d'un seul membre: Alfred Menétray, de Poliez-le-Grand, à Pully, qui a la signature individuelle. Bureau: Rue du Lion d'Or 2, en l'étude Menétray et Redard, notaires.

Vêtements. — 16. mai. **Wormser-Blum & Cie SA. (Wormser-Blum & Cie. AG.)**, société anonyme avec siège à Lausanne (FOSC. du 10 juillet 1941). La procuration collective conférée à Ernest Wolf est radiée. Emil Fankhauser, de Trub (Berne), à Zurich, est nommé fondé de pouvoirs avec signature collective. Werner Bollag, fondé de pouvoirs, inscrit jusqu'ici comme possédant la signature collective, a désormais la signature individuelle. La société est actuellement engagée par la signature individuelle de l'administrateur et président Alfred Abraham et du fondé de pouvoirs Werner Bollag (déjà inscrits), et par la signature collective de l'administrateur Robert Widmer (déjà inscrit), et du fondé de pouvoirs Emil Fankhauser.

##### Bureau de Vevey

15. mai. Sous la raison sociale **Journal de l'Acheteur S. à r. l.**, il est constituée une société à responsabilité limitée dont le siège est à Vevey. Les statuts portent la date du 18 mars 1942. La société a pour but la publication d'un journal destiné à la défense des intérêts du commerce de détail et des acheteurs. Elle pourra s'intéresser à toutes opérations relatives à cet objet. La société reprend l'actif de la société anonyme dissoute « Société anonyme du Journal de l'Acheteur », dont le siège est à Vevey, suivant bilan au 30 avril 1941, accusant un actif total de 8424.80 fr., sans passif, au prix de reprise de 2000 fr. représentant le capital-actions de cette société. Les 20 actions de 100 fr. chacune de la société dissoute sont admises au pair en libération partielle des parts sociales. Le capital social est fixé à la somme de 20 000 fr., divisé en 7 parts souscrites comme suit par les associés: Association des commerçants lausannois, à Lausanne,



9000 fr.; Association du service d'escompte de Vevey et environs, 4000 fr.; Association commerciale et industrielle de La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, 1000 fr.; Association des détaillants du district du Locle; au Locle, 1000 fr.; Association du commerce de détail du district de Neuchâtel, à Neuchâtel, 1000 fr.; Fédération neuchâteloise des sociétés de détaillants, à La Chaux-de-Fonds, 3000 fr.; Association des détaillants de St-Imier et du Vallon, à St-Imier, 1000 fr. Les publications se feront dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée des associés nomme les gérants qui sont au nombre de 3 à 10. Ont été désignés comme gérants: Oscar Willemin, de Courgevaux, à Pully, président; Alfred Widmer, de Cudrefin, à Lausanne, vice-président; Alois Schmidt, de et à Lausanne, secrétaire; Charles Santschi, de La Lenk, à Lausanne; Sully-Ernest Emcry, des Pônts-de-Martel, au Locle; Charles Mentha, de Neuchâtel, à La Chaux-de-Fonds; John Clerc, de et à Môtiers; Edouard Nicole, du Lieu, à Vevey; Jules Dormond, d'Ollon, à Vevey; Maurice Morel, de Wil (St-Gall), à Lausanne. La société sera engagée par la signature collective à deux des gérants. Les bureaux de la société sont à la Rue du Simplon 13, chez Jules Dormond, président de l'Association du service d'escompte de Vevey et environs.

15 mai. Par acte authentique du 18 mars 1942, la Société Anonyme du Journal de l'Acheteur, ayant son siège à Vevey (FOSC. du 12 décembre 1941, n° 292, page 2541), a été dissoute et transformée en société à responsabilité limitée sous la raison sociale: « Journal de l'Acheteur S. à r. l. », en conformité de l'article 824 CO. Les prescriptions de l'article 826 CO. ayant été observées, la raison est radiée.

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**  
*Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)*

Ferblanterie, installations sanitaires, etc. — 1942. 12 mai. **A. Mentha & Fils**, ferblanterie de magasin et de bâtiment, appareillage et café-brasserie, à Dombresson (FOSC. du 14 février 1934, n° 37, page 408). L'associé Edmond Mentha, de Cortaillod, à Dombresson, a dès maintenant aussi le droit de signer pour la société. En outre, le genre de commerce est modifié comme suit: ferblanterie, appareillage et installations sanitaires. Café-brasserie-restaurant. — 12 mai. Le chef de la maison **Arnold Mentha**, à Dombresson, est Arnold-Alfred Mentha, de Cortaillod (Neuchâtel), domicilié à Dombresson. Café-brasserie-restaurant.

*Bureau de La Chaux-de-Fonds*

Lanières en cuir pour montres-bracelets, maroquinerie. — 13 mai. **C.G. Boss et Co.**, société en nom collectif ayant son siège à La Chaux-de-Fonds et pour but la fabrication et la vente de lanières en cuir pour montres-bracelets, ainsi qu'articles divers de maroquinerie (FOSC. du 22 février 1935, n° 44). Les bureaux sont actuellement Rue du Commerce 25.

15 mai. **Société immobilière Place Neuve 8 SA.**, ayant son siège à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 22 juin 1934, n° 143). L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 mai 1942 a nommé comme nouvel administrateur Bernard Wille, de La Sagne, à La Chaux-de-Fonds, lequel engage la société par sa signature individuelle. La signature de Marc-Paul Vuille dit Wille est radiée.

*Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)*

Bas de dames, chaussettes, etc. — 12 mai. Le chef de la raison **Erica Vaucher-Bähler**, à Fleurier, est Erica Vaucher née Bähler, épouse séparée de biens de Roger Vaucher, de et à Fleurier, et autorisée par ce dernier. Achat et vente de bas de dames, chaussettes, sous-vêtements pour dames et messieurs.

*Bureau de Neuchâtel*

Timbres caoutchouc, etc. — 13 mai. **Lutz-Berger**, fabrication de timbres caoutchouc et de timbres élastiques pour emballages, à Neuchâtel (FOSC. du 11 juin 1934, n° 133, page 1585). La procuration, avec signature individuelle, a été conférée à Walter Morgenthaler, de Walterswil (Berne), domicilié à Neuchâtel.

**Genf — Genève — Ginevra**

Briqueterie. — 1942. 13 mai. **Vonnez et Courvoisier**, au Bachet-de-Pesay, commune de Lancy, fabrication et commerce de briqueterie en tous genres, société en nom collectif, dissoute ensuite de faillite (FOSC. du 4 mars 1941, page 444). Par jugement du 9 mai 1942, le Tribunal de première instance de Genève a prononcé la révocation de la faillite de la société. En conséquence, l'inscription est rétablie comme ci-dessus.

13 mai. **Société Immobilière Pré Jérôme I**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 18 février 1942, page 375). Emile-Valter-Octave Vulliet, membre et président du conseil d'administration, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Pierre Poncet (inscrit jusqu'ici comme secrétaire) reste seul administrateur et engagera dorénavant la société par sa seule signature. Adresse: Boulevard Georges-Favon 19 (régie X, et P. Poncet).

13 mai. **Société Immobilière « La Lorette »**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 décembre 1935, page 3087). André Guinand, de Chêne-Bourg, à Genève, a été nommé unique administrateur avec signature sociale. Georges Bonnet, administrateur, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Adresse: Rue du Rhône 29 (Etude de André Guinand, avocat).

13 mai. **Société Hôtelière de Falleraip**, au Grand-Saconnex, société anonyme (FOSC. du 29 novembre 1933, page 2798). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 18 avril 1942, la société a adopté de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: La société est administrée par un conseil d'administration composé de 5 membres au minimum. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée adressée à chaque actionnaire. Le capital social de 230 000 fr., divisé en 2300 actions de 100 fr. chacune, nominatives, est entièrement libéré. Maurice Thudichum, de Vernier, à Genève, a été nommé membre et secrétaire du conseil d'administration, avec signature collective à deux, en remplacement de Georges Thudichum, administrateur décédé, lequel est radié et dont les pouvoirs sont éteints.

13 mai. **Société Immobilière Rue de Monthoux A**, jusqu'ici à Genève (FOSC. du 4 janvier 1941, page 25). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29 avril 1942, la société a apporté diverses modi-

fications à ses statuts. Elle a notamment décidé le transfert de son siège social et la transformation des actions au porteur en actions nominatives. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: Le siège social est à Bellevue. Le capital social de 50 000 fr. est divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, actuellement nominatives. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée envoyée à chaque actionnaire inscrit sur le registre des actions. Marcel Odier, de Genève, à Zurich, a été nommé administrateur unique, avec signature sociale individuelle, en remplacement de John Grasset, démissionnaire, lequel est radié et dont les pouvoirs sont éteints. Procuration a été conférée à Ary-Ernest Koch, de et à Zurich, avec pouvoir de signer collectivement avec l'administrateur susnommé. Adresse de la société: Vieux Valavan, chez M<sup>me</sup> Edmond Odier.

Gypserie, peinture, etc. — 15 mai. **Jean et Marcel Righi**, à Genève, entreprise de gypserie, peinture et maçonnerie, société en nom collectif (FOSC. du 28 janvier 1938, page 220). L'associé Marcel Righi et son épouse Jeanne-Marie-Louise, née Bovier, ont adopté, par contrat, le régime de la séparation de biens.

Agence immobilière. — 15 mai. **Bernard, Corthay et Cie**, à Genève, agence immobilière, société en nom collectif (FOSC. du 5 janvier 1938, page 24). La raison sociale est modifiée en celle de **Bernard et Corthay**. L'associé Jacques-Edouard Bernard est maintenant domicilié à Genève.

Société immobilière. — 15 mai. **SA. Falaises-Pêcheres**, à Genève (FOSC. du 24 novembre 1934, page 3249). Le conseil d'administration a été porté à deux membres qui sont: Jacob-Otto Zellweger, de Trogen (Appenzell-Rh. ext.), à Pregny, président, et Louis Wille (inscrit), nommé secrétaire, lesquels signent individuellement.

15 mai. **Société Immobilière La Pipivne Jaune**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 14 mai 1941, page 941). Le conseil d'administration est actuellement composé de: Fritz Sandmeier, président, de Scengen (Argovie), à Bâle, et Charles-E. Bourcart, secrétaire, de Richterswil (Zurich) et de Bâle, à Bâle, lesquels engagent la société en signant collectivement. L'administrateur Albert Degaudenzi, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Adresse de la société: Rue du Rhône 1 (régie Téron et Guilloux).

15 mai. **Monopole Pathe Films, Société Anonyme**, à Genève (FOSC. du 18 octobre 1938, page 2236). La procuration collective conférée à Georges Grossfeld est éteinte.

15 mai. **Société Immobilière Rue Jean Jaquet Lettre E**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 9 août 1937, page 1867). Charles Roch, membre du conseil d'administration, dont les fonctions ont pris fin, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Adresse de la société: Rue d'Italie 1 (régie G. Martinet & Cie).

15 mai. **Société Immobilière de la Route d'Onex lettre A**, société anonyme à Genève (FOSC. du 3 septembre 1940, page 1595). Dans son assemblée générale du 30 décembre 1941, la société a décidé sa dissolution. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

15 mai. **Société Immobilière Rue Grenus 16**, à Genève. Suivant acte authentique du 8 mai 1942 et statuts à la même date y annexés, il a été constitué sous cette dénomination une société anonyme ayant pour but l'acquisition, la possession, l'exploitation et la vente d'immeubles sis dans le canton de Genève et notamment l'acquisition pour le prix de 170 000 fr. de l'immeuble sis Rue Grenus 16. Le capital social, entièrement libéré, est de 100 000 fr., divisé en 200 actions de 500 fr. chacune. Les actions sont au porteur. L'organe de publicité de la société est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou plusieurs membres. Le conseil d'administration se compose de Gérard-Ernest-Guillaume Martin, de Genève, à Pressy, commune de Vandœuvres, président, et Jacques-Théodore-Ernest Bordier, de et à Genève, secrétaire, qui ont la signature sociale individuelle. Adresse de la société: Rue Petitot 15, chez Ferrier, Lullin et Cie.

16 mai. «Participations de Redevances Pétrolières SA.», à Genève (FOSC. du 9 avril 1938, page 812). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 2 septembre 1941, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **Participations de Redevances Pétrolières SA. en liquidation**, par Hervé Etienne, de Tramelan-Dessous (Berne), à Berne, lequel engagera la société en liquidation par sa signature individuelle. Les administrateurs Pierre-Loys Lagier, président, dont les fonctions ont pris fin, Gustav-Ferdinand Zeiler, secrétaire, et Charles-Arthur Chatelanat, démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs éteints. Adresse de la société en liquidation: Schwarzenburgstrasse 145, Berne, chez Hervé Etienne. Domicile légal: Rue de la Croix-d'Or 2 (étude Gouy), comme auparavant.

16 mai. **Le Globe, Société de Secours Mutuels en cas de maladie**, à Genève, société coopérative (FOSC. du 13 septembre 1940, page 1663). Le président du comité est Julien Genet (inscrit jusqu'ici comme vice-président); le vice-président Charles Wittwer (inscrit comme membre du comité), le secrétaire Antonin Guerig (inscrit), le trésorier Jacob Neukom (inscrit) et le comptable Henri Morf (inscrit). La société est engagée par la signature collective du président, du secrétaire et du trésorier ou de leur suppléant le vice-président et le comptable. Oscar Muller, ancien membre et président du comité, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

16 mai. **Société Anonyme de Documentations et de Participations «S. A. D. E. P. A.»**, à Genève (FOSC. du 15 mai 1939, page 1007). Dans son assemblée générale extraordinaire du 8 mai 1942, la société a décidé de modifier ses statuts en ce sens qu'elle a actuellement pour but: 1. la documentation technique et commerciale et la négociation de toutes valeurs mobilières et immobilières en Suisse et à l'étranger, l'achat et la vente de ces valeurs; 2. la documentation technique et commerciale sur tous produits et procédés de traitements susceptibles d'être utilisés pour l'équipement de l'Afrique dans les domaines technique et commercial; 3. la documentation commerciale et financière sur toutes firmes susceptibles d'utiliser pratiquement ces deux premières sources de renseignements. La société pourra faire directement ou indirectement toutes opérations financières et commerciales qui découleront de la documentation ainsi réunie par elle, notamment toutes affaires intéressant le développement économique de l'Afrique. Elle pourra prendre et négocier toutes participations et redevances. L'administrateur Jules Cavyro, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Le conseil est donc composé de Paul-A. Dupont, président et délégué (inscrit), lequel continue à signer individuellement, et Mare Bonnet (inscrit), nommé secrétaire; ce dernier signe collectivement avec l'administrateur-délégué.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## PATENT-LISTE LISTE DES BREVETS — LISTA DEI BREVETTI

N° 8

Zweite Hälfte April 1942

Deuxième quinzaine d'avril 1942 — Seconda quindicina d'aprile 1942

### I. Abteilung — 1<sup>re</sup> Partie — 1<sup>a</sup> Parte

Eintragungen vom 30. April 1942

Enregistrements du 30 avril 1942 — Inscrizioni del 30 aprile 1942

Hauptpatente  
Brevets principaux  
Brevetti principali

Nr. 220678 — 220915

(Die Nummern derjenigen Patente, deren Veröffentlichung verschoben und bei welchen die Verschiebung noch nicht abgelaufen ist, sind mit eloom\* versehen. — Les numéros des brevets dont la publication a été ajournée et pour lesquels l'ajournement n'est pas encore expiré, sont marqués d'un \*. — I numeri dei brevetti la cui pubblicazione è stata agiornata e per i quali l'aggiornamento non è ancora spirato, sono seguiti d'un \*.)

- Kl. 2 a, Nr. 220678. 20. September 1941, 20 Uhr. — Einrichtung an Bodenbearbeitungsmaschinen zum Schürfen und Aufhacken des Bodens. — Ottopaul Krüger, Beerenkulturen, Schwellbrunn (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, St. Gallen.
- Kl. 2 a, Nr. 220679.\* 7. Oktober 1941, 20 Uhr. — Einrichtung zum Pflügen und Eggen in einem Arbeitsgang. — Karl Imhof, Biessenhofen (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, St. Gallen. — \*Priorität: Comptoir Suisse, Lausanne, eröffnet am 13. September 1941.
- Kl. 2 d, Nr. 220680. 18. Oktober 1941, 11 1/2 Uhr. — Getreidereinigungsmaschine. — Ernst Lanz, Mech. Werkstätte, Huttwil (Schweiz). Vertreter: F. A. von Moos, Luzern.
- Kl. 2 e, Nr. 220681. 2. März 1938, 18 1/2 Uhr. — Verfahren zur Bekämpfung pflanzlicher Schädlinge. — I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — \*Priorität: Deutsches Reich, 8. März 1937.
- Kl. 3 c, Nr. 220682. 5. Februar 1940, 9 Uhr. — Verfahren zum Schützen von Pelzen, Federn, Haarcn, fibrosen Materialien und andern Waren gegen Schädlinge. — J. R. Geigy A.-G., Basel (Schweiz).
- Kl. 3 c, n° 220683.\* 11. juillet 1941, 18 h. — Engin pour la pêche au laneer. — Henri Mottu, 8, Chemin Zurlinden, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 4 a, Nr. 220684. 10. März 1941, 17 Uhr. — Balkenrost. — Schrägröst Aktiengesellschaft, Komtsträsschen 27, Schaffhausen (Schweiz).
- Kl. 4 b, Nr. 220685. 20. Juni 1939, 18 1/4 Uhr. — Verfahren zum Bilden von Spannrings auf Holzstücken und Spannvorrichtung zur Durchführung des Verfahrens. — Max Fiedler, Löwenstrasse 2, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 4 b, Nr. 220686. 27. Juni 1940, 12 Uhr. — Profilträger mit ungleichen Flanschen. — Schrägröst Aktiengesellschaft, Komtsträsschen 27, Schaffhausen (Schweiz).
- Kl. 4 b, Nr. 220687. 14. Juni 1941, 14 Uhr. — Hohlstein. — Karl Stofler, Schaffhauserstrasse 118, Zürich 6 (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 4 b, Nr. 220688.\* 1. Dezember 1941, 17 1/2 Uhr. — Tragbalken, insbesondere für Hohlkörperdecke. — Brosi Söhne, Altstetterstrasse 325, Zürich-Albisrieden (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 4 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220704 (8 b).
- Kl. 4 d, Nr. 220689. 14. Januar 1939, 22 Uhr. — Aufsatzfenster an Fenster. — Max Gretener, Seefeldstrasse 253, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 4 d, Nr. 220690.\* 24. November 1941, 18 1/2 Uhr. — Abdichtungseinrichtung an schwellenlosen Türen. — Paul von Arx, St.-Albananlage 67, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Kl. 4 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220886 (121 a).
- Kl. 4 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220684 (4 a).
- Kl. 5 a, n° 220691. 10. avril 1940, 19 h. — Procédé pour la réduction des efforts sollicitant un panneau de vanne et dispositif pour sa mise en oeuvre. — Francis Salgat, Châtelaine-Vernier; et Ateliers des Charmilles S.A., 109, Route de Lyon, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève. — \*Priorität: Allemagne, 17. avril 1939.
- Kl. 6 a, n° 220692. 15. diembre 1939, ore 8 1/2. — Dispositivo di collegamento delle testate di due pezzi consecutivi di una rotaia ferroviaria o tramviaria. — Cesare Del Bianco, Bucine (Arezzo, Italia). Mandatari: Bovard & Cie., Berna. — \*Priorità: Italia, 2. gennaio 1939.
- Kl. 6 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220685 (4 b).
- Kl. 6 b, Nr. 220693. 4. September 1940, 19 Uhr. — Schneeräumer. — Friedrich Schallert, Felsenau 114, Feldkirch (Vorarlberg, Deutsches Reich). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — \*Priorität: Deutsches Reich, 4. August 1939.
- Kl. 7 a, Nr. 220694. 12. Oktober 1940, 17 Uhr. — Ofenaufsatz. — Josef Schmuck, Steinach (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Friedrich Sommer, Arbon.
- Kl. 7 a, Nr. 220695.\* 31. Dezember 1941, 10 1/2 Uhr. — Ofenaufsatz. — Alfred Diemand, Architekt, Seestrasse 109; und Jacques Knabenhans, Kaminfeger, Bäckerstrasse 264, Zürich (Schweiz).
- Kl. 7 a, Nr. 220696. 23. August 1941, 13 Uhr. — Kochherd mit Einrichtung für Warmwasserheizung. — Christian Ruchti, Wagner, Hintergässli, Wimmis (Bern, Schweiz). Vertreterin: «Peruhag» Patent-Erfindungs- und Handels-Gesellschaft, Bern.
- Kl. 7 a, Nr. 220697.\* 18. Oktober 1941, 12 1/2 Uhr. — Cheminée-Heizung mit Rost. — Ernst Müller, Mühleberg 9, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel. — \*Priorität: Schweizer Mustermesse, Basel, eröffnet am 19. April 1941.
- Kl. 7 c, Nr. 220698. 3. Dezember 1940, 17 1/4 Uhr. — Für Heizwecke vorgesehene Gaserzeugungs- und verbrennungsvorrichtung mit Verfeuerung von festem Brennmaterial. — Jakob Müri jun., Schinznach-Dorf (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 7 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220696 (7 a).
- Kl. 7 e, n° 220699. 31. juillet 1941, 17 h. — Chauffe-bains. — Adolphe Weibel, 7, Rue du Midi, Renens (Vaud, Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Kl. 7 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220696 (7 a).
- Kl. 7 g, n° 220700. 17. septembre 1940, 19 h. — Radiateur électrique. — Albert Meister, Miège s. Sierre (Valais, Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Kl. 7 g, Nr. 220701. 31. Dezember 1940, 17 Uhr. — Vorrichtung zum Schnellheizen von Räumlichkeiten. — Intertherm A.-G., Fabrik für elektrische Apparate (Intertherm S.A., Fabrique d'appareils électriques) Küssnacht (Zürich, Schweiz). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf.
- Kl. 7 g, Nr. 220702. 14. Juli 1941, 17 1/2 Uhr. — Elektrischer Nieder-temperaturheizkörper für Raumheizungswecke. — Firma: Alford-Dyckerhoff, Landschaftstrasse 6, Hannover (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — \*Priorität: Deutsches Reich, 15. Juli 1940.
- Kl. 7 g, Nr. 220703.\* 27. August 1941, 18 1/4 Uhr. — Wärmesammler für Wärmepender, wie elektrische Oefen, Strahler etc., behufs besserer Wärmeausnutzung. — Fräulein Dr. Anna Sack, Apothekerin, Rosentalstrasse 5, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Kl. 8 b, Nr. 220704. 4. Juni 1941, 17 1/4 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von porösem Material. — Deutsche Gold- und Silber-Scheideanstalt vormals Roessler, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — \*Priorität: Deutsches Reich, 13. Juni 1940.
- Kl. 9 d, Nr. 220705. 29. Dezember 1941, 15 1/2 Uhr. — Klostettpüleinrichtung. — Rudolf Bachmann, Photograph, Waldmeisterstrasse 15, Bern-Bümpliz (Schweiz).
- Kl. 10 b, Nr. 220706.\* 9. Oktober 1941, 17 1/4 Uhr. — Oberlicht-Verschluss. — Hans Schärer, Wohlen (Aargau, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 12 a, n° 220707. 24. avril 1941, 18 h. — Etuve électrique. — Alfred Besse, Leysin (Vaud, Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Kl. 12 a, Nr. 220708. 31. Dezember 1941, 20 Uhr. — Kählerofen. — Hans Binder, und Adolf Herzog, Mech. Schmiede und Traktorenhalter, Rekingen (Aargau, Schweiz). Vertreter: Arthur Bietenholz, Basel.
- Kl. 13 e, Nr. 220709. 4. Juni 1941, 20 Uhr. — Elektroanzünder an Fahrzeug mit Gasgenerator zum Anzünden des festen Brennstoffes im Generator. — Werner Gabathuler, Hammerstrasse 12, Zürich 8 (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, St. Gallen.
- Kl. 13 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220896 (126 b).
- Kl. 13 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220709 (13 e).
- Kl. 14 b, Nr. 220710.\* 17. Juli 1941, 18 3/4 Uhr. — Acetylgaserzeuger. — Carl Franz Keel, Bannwartweg 30, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Kl. 14 c, n° 220711. 1<sup>er</sup> août 1941, 20 h. — Procédé d'alimentation de moteur à combustion interne. — Paul Maillot, 93, Rue Léon-Tolstoï, Villeurbanne (Rhône, France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — \*Priorité: France, 8 août 1940.
- Kl. 14 d, Nr. 220712.\* 27. Oktober 1941, 17 1/2 Uhr. — Einrichtung zum Filtern von Gas. — Mario Zal, Morgartenstrasse 17, Luzern (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 15 c, Nr. 220713. 4. April 1941, 17 Uhr. — Putzzeugkästchen. — Fräulein Anna Baumann, Pfadtagstrasse 18, Wallisellen (Zürich, Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 15 c, Nr. 220714. 20. August 1941, 20 Uhr. — Halter für Handwerkzeuge mit Stiel. — Werner Bögli, Masch.-Ing., Urtenbach (Bern, Schweiz).
- Kl. 15 d, Nr. 220715.\* 28. August 1941, 17 1/2 Uhr. — Vorrichtung zur staubreien Ausscheidung der Asche aus den Verbrennungsrückständen von Zentral- und Ofenheizungen. — Paul Jetzer, Letzigrabenstrasse 126, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 15 h, Nr. 220716. 30. September 1941, 18 Uhr. — Fahrbarer Apparat zur Unterstützung des Kindes bei der Erlernung des Gehens. — Ditta Piazza Battista, Pettenasco (Novara, Italien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — \*Priorität: Italien, 26. Juni 1941.
- Kl. 15 i, Nr. 220717. 23. Juli 1941, 20 Uhr. — Abstell- und Ablegeeinrichtung für Gebrauchsgegenstände in Büro und Arbeitszimmer. — Robert Hüsey, Café Hürliemann, Brunnen (Schwyz, Schweiz). Vertreter: Walder & Co., Zürich.
- Kl. 15 k, Nr. 220718. 4. August 1941, 18 1/2 Uhr. — Kindertopf. — Stölzle Glasindustrie Aktiengesellschaft, Rechte Wienerzeile 29, Wien IV (Deutsches Reich). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel. — \*Priorität: Deutsches Reich, 23. August 1940.
- Kl. 15 k, n° 220719.\* 10. octobre 1941, 18 h. — Support pour morceau de savon. — Au Grand Passage S.A., 13/15, Rue du Marché-48/54, Rue du Rhône, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 17 a, Nr. 220720. 25. August 1941, 23 Uhr. — Korkzapfen für Flaschen. — Heinrich Walter Rusterholz, Au-Wädenswil (Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 18 a, n° 220721. 23. maggio 1941, ore 18 1/4. — Bobina ad avanzamento assiale del filato, segnatamente adatta per la lavorazione in continuo del raion e di altri filati artificiali. — Minerva S.A., Via dei Sabini 4, Roma (Italia). Mandatari: Naegeli & Co., Berna.
- Kl. 18 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220722 (19 d).
- Kl. 19 d, Nr. 220722. 26. Juli 1940, 18 Uhr. — Verfahren zum Abbinden von Fadenwickeln, insbesondere solchen aus Kunstseide. — Fritz Gegauf, Steckborn (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 21 c, n° 220723. 27. mai 1940, 18 1/4 h. — Dispositif de verrouillage et de déverrouillage des cadres porte-lisses dans leur position de fin de course inférieure, dans un métier à tisser circulaire. — Saint Frères, Société Anonyme, 34, Rue du Louvre, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich. — \*Priorité: France, 18 juillet 1939.
- Kl. 21 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220784 (64).



- Kl. 22 d, Nr. 220724. 17. September 1941, 11 Uhr. — Vorrichtung zur Erzeugung eines Fadenschlages an Stoffgeweben. — Frau **Frida Bräm**, Löwenstrasse 24, Zürich 1 (Schweiz). Vertreter: **A. Sahli**, Zürich.
- Kl. 23 a, Nr. 220725. 1. Juli 1941, 21 Uhr. — Strickmaschine mit Vorrichtung zum Öffnen der Nadelzungen beim Vorschieben der Nadeln. — **Reutlinger Strickmaschinenfabrik H. Stoll & Co.**, Reutlingen (Württemberg, Deutsches Reich). Vertreter: **Kirchhofer, Ryffel & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 27. Juli 1940.»
- Kl. 24 a, Nr. 220726. 8. April 1937, 17 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Fördern von Gewebestücken in Behandlungsflüssigkeiten. — **Verenigte Färbereien & Appretur A.-G.**, Thalwil (Schweiz). Vertreter: **Rolf Ryffel**, Zürich.
- Kl. 24 a, Nr. 220727. 14. Februar 1941, 17½ Uhr. — Einrichtung zum Kettenschlichten. — **Renzo Boccardi**, Via Correggio 53, Mailand (Italien). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 15. Februar 1940.»
- Kl. 24 a, Nr. 220728. 28. August 1939, 18¾ Uhr. — Verfahren zum Färben von Leder. — **I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. September 1938.»
- Kl. 24 c, Nr. 220729. 7. Juni 1940, 18½ Uhr. — Beständiges Druckpräparat. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Kl. 24 d, Nr. 220730. 30. April 1941, 21 Uhr. — Uebergussvorrichtung für Waschkochkessel. — **E. Max Kappler**, Kaufmann, Nikolsburger Platz 1, Berlin-Wilmersdorf (Deutsches Reich). Vertreter: **Paul Menge**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 4. Januar 1941.»
- Kl. 25 a, n° 220731. 30 avril 1940, 18¼ h. — Pièce d'habillement, telle que chemise ou blouse. — **Cornelis Josephus Antonius Nolte**, Zijlweg 103/105, Haarlem (Pays-Bas). Mandataires: **E. Blum & Co.**, Zurich.
- Kl. 25 a, Nr. 220732. 8. August 1941, 19 Uhr. — Hemd mit auswechselbarem Umlegekragen. — **Fran Liny Faerber-Gämperle**, Weissnäherin, Promenadenstrasse 97, Rorschach (Schweiz).
- Kl. 25 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220731 (25 a), 220814 (94).
- Kl. 25 c, Nr. 220733. 11. Juni 1941, 20 Uhr. — Schieber für Reissverschlüsse. — **Plasco Limited**, 155, St. Vincent Street, Glasgow (Grossbritannien). Vertreter: **Kirchhofer, Ryffel & Co.**, Zürich.
- Kl. 28 c, Nr. 220734. 8. April 1940, 12 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Gelees. — **General Foods Corporation**, 250, Park Avenue, New York (Ver. St. v. A.). Vertreter: **J. Franck**, Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 1. Mai 1939.»
- Kl. 29 d, Nr. 220735. 20. November 1940, 21 Uhr. — Zyklon-Abscheider. — **Hermannus van Tongeren**, dipl. Ing., Joh. Verhulstlaan 32/34, Heemstede (Niederlande). Vertreter: **W. Rossel**, Zürich.
- Kl. 34 b, Nr. 220736. 12. Oktober 1940, 15 Uhr. — Einrichtung zum Belüften des Brandherdes und des Rauchraumes von Räucherkammern. — **Albert Zuberbühler**, Schillerstrasse 3, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: **Dr. Arnold R. Egli**, St. Gallen.
- Kl. 34 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220734 (28 c).
- Kl. 35 b, n° 220737. 24 avril 1941, 17½ h. — Cahier de feuilles de papier à cigarettes. — **Société Job, Anciens Etablissements Bardou-Job & Paulhac**, 72, Boulevard de Strasbourg, Toulouse (France). Mandataires: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: France, 26 février 1941.»
- Kl. 36 a, Nr. 220738.\* 30. Juni 1941, 18½ Uhr. — Destillierblase. — **Werthemann, Botfy & Co.**, Davidsbodenstrasse 11, Basel (Schweiz). Vertreter: **Amand Braun Nachf. v. A. Ritter**, Basel.
- Kl. 36 e, Nr. 220739. 20. März 1940, 19½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer wässrigen Emulsion, insbesondere zum Behandeln von Textilien, Papier und Leder. — **Chemische Fabrik Ptersee G.m.b.H.**, Augsburg (Deutsches Reich). Vertreter: **Fritz Isler**, Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 5., 21. April, 9. September 1939 und 3. Februar 1940.»
- Kl. 36 o, Nr. 220740. 6. Juli 1940, 12¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Farbstoffzwischenproduktes. — **Imperial Chemical Industries Limited**, Imperial Chemical House, Millbank, London SW 1 (Grossbritannien). Vertreter: **Amand Braun Nachf. v. A. Ritter**, Basel. — «Priorität: Grossbritannien, 31. Juli 1939.»
- Kl. 36 o, n° 220741. 29 août 1940, 18½ h. — Procédé de fabrication d'alcools. — **Les Usines de Melle**, Melle (Deux Sèvres, France). Mandataire: **Amand Braun succ. de A. Ritter**, Bâle. — «Prioritäten: France, 14 septembre 1939 et 31 janvier 1940.»
- Kl. 36 o, Nr. 220742. 18. Oktober 1940, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung ungesättigter Alkohole. — **Deutsche Gold- und Silber-Scheideanstalt vormals Roessler**, Weissfrauenstrasse 9/11, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 8. Februar 1940.»
- Kl. 36 o, Nr. 220743. 4. März 1941, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von primären cycloaliphatischen Aminen. — **Deutsche Hydrierwerke Aktiengesellschaft**, Rodleben b. Dessau-Rosslau (Deutsches Reich). Vertreter: **Dr. G. Schoenberg**, Basel. — «Priorität: Deutsches Reich, 4. Januar 1940.»
- Kl. 36 o, Nr. 220744. 9. Mai 1941, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Acetylderivats der technischen Stearinhydroxamsäure. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 220745. 3. Juni 1941, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Kondensationsproduktes. — **I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 22. Juli 1940.»
- Kl. 36 o, Nr. 220746. 2. Februar 1940, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines acylierten Arylsulfonamides. — **J.R. Geigy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 220747.\* 15. Juli 1941, 19¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Aceton. — **Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft (Gampel)**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 p, Nr. 220748. 29. März 1941, 15 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Pyrazolonderivates. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 q, Nr. 220749. 10. Oktober 1940, 18¾ Uhr. — Verfahren zur Darstellung der 1-Amino-6-oxynaphthalin-8-sulfonsäure. — **J.R. Geigy A.-G.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 q. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220743 (36 o).
- Kl. 37 a, Nr. 220750. 3. Oktober 1936, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 a, Nr. 220751. 29. März 1941, 15 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 a, Nr. 220752. 8. Juni 1939, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Farbstoffpräparates. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 b, Nr. 220753. 28. April 1941, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung des Tetrathioarsäureesters der Leukoverbindung vom 3.3'-Difluor-methylanthrachinon-1.2.2'.1'-azin. — **I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 30. Juli 1940.»
- Kl. 38 b, Nr. 220754. 10. Dezember 1940, 18½ Uhr. — Verfahren zum Raffinieren von Mineralölen. — **Rhenania-Ossag Mineralölwerke Aktiengesellschaft**, Alsterufer 4—5, Hamburg (Deutsches Reich). Vertreter: **Dr. G. Schoenberg**, Basel.
- Kl. 38 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220739 (36 e), 220754 (38 b).
- Kl. 39 b, Nr. 220755. 12. Juli 1940, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Sprengstoffen. — **Oskar Matter**, Zivilingenieur und Chemiker, Vitznau (Schweiz).
- Kl. 39 b, Nr. 220756. 13. Februar 1941, 17 Uhr. — Hochbrisanter Sprengstoff mit geringer Schlagempfindlichkeit. — **Schweiz Sprengstoff-Fabrik A.-G.**, Dottikon (Aargau, Schweiz). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich.
- Kl. 41, Nr. 220757. 7. Juni 1940, 18¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von künstlichen Gebilden. — **Phrix-Arbeitsgemeinschaft**, Hirschberg (Riesengebirge, Deutsches Reich). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 29. Juli 1939.»
- Kl. 41, Nr. 220758. 21. Oktober 1940, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Kunstharzes. — **I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 16. November 1939.»
- Kl. 45 a, Nr. 220759.\* 11. September 1941, 19 Uhr. — Regelvorrichtung für Holzschleifer mit auf gegenüberliegenden Seiten des Schleifsteines angeordneten Pressen. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).
- Kl. 45 f, Nr. 220760. 6. September 1940, 19 Uhr. — Papier zur Anfertigung von Kopien im Durchschreibeverfahren. — **Karel Hlavaty**, Lublanska ulice c. 21, Prag (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: **L. Flesch**, Lausanne.
- Kl. 46 a, Nr. 220761. 5. April 1941, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Behältern aus Pappe. — **Firma: Karl Schmolli**, Theresiengasse 11, Wien XVIII (Deutsches Reich). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 12. April 1940.»
- Kl. 46 b, Nr. 220762. 24. Februar 1938, 21 Uhr. — Wappen-Ansichtskarte, insbesondere für Sammelzwecke. — **W. Kauf**, Thalwil (Zürich, Schweiz). Vertreter: **Rebmann, Kupfer & Co.**, Zürich.
- Kl. 46 b, Nr. 220763. 22. September 1941, 18¼ Uhr. — Glückwunsch-karte. — **Firma: Hermann A. Wiechmann**, Verlag, Nibelungenstrasse 48, München (Deutsches Reich). Vertreter: **Naegeli & Co.**, Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. Oktober 1940.»
- Kl. 48 g, n° 220764. 9 juillet 1941, 12 h. — Machine à écrire munie d'un dispositif permettant d'obtenir par une commande unique, d'une part, un espacement et la mise en position pour la frappe en majuscule de son chariot basculant et, d'autre part, la remise automatique de celui-ci en position primitive après la frappe de ladite majuscule. — **Albert Defessert**, Payerne (Vaud, Suisse). Mandataire: **Dr. J.-D. Pahud**, Lausanne.
- Kl. 48 i, Nr. 220765. 10. Juni 1941, 19 Uhr. — Papiereinlage-Zusatzapparat an Matrizen-Vervielfältigungsmaschinen. — **Genossenschaft Panta**, Zeltweg 48, Zürich (Schweiz). Vertreter: **Marcel Pinkers**, Zürich.
- Kl. 49 a, Nr. 220766. 24. Januar 1941, 20 Uhr. — Einrichtung an Kamera für die Zeiteinstellung des Verschlusses und für die Einstellung eines eingebauten photoelektrischen Belichtungsmessers. — **Zeiss Ikon Aktiengesellschaft**, Schandaunerstrasse 76, Dresden-A. 27 (Deutsches Reich). Vertreter: **Kirchhofer, Ryffel & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 11. März 1940.»
- Kl. 49 a, Nr. 220767. 27. Februar 1941, 18¼ Uhr. — Photographische Kamera mit elektrischem Belichtungsmessr. — **I.G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: **Dr. G. Schoenberg**, Basel. — «Priorität: Deutsches Reich, 6. März 1940.»
- Kl. 49 a, Nr. 220768. 7. Juli 1941, 12 Uhr. — Regler für Kinokamera. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: **Ludwig Stemmer**, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 29. Juli 1940.»
- Kl. 49 d, Nr. 220769. 24. Januar 1939, 15¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer Rasterung. — **Prof. Ludwig Mies van der Rohe**, Am Karlsbad 24, Berlin W 35 (Deutsches Reich). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 25. Januar 1938.»
- Kl. 49 d, Nr. 220770. 30. August 1941, 12¾ Uhr. — Verfahren zum Aufbringen von Kopiervorlagen auf Druckformen zur Herstellung endloser Drucke. — **Dr. Bekk & Kaulen Chemische Fabrik G.m.b.H.**, Löwenich (Deutsches Reich). Vertreter: **Naegeli & Co.**, Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 13. September 1940.»
- Kl. 50 a, Nr. 220771. 24. März 1941, 20 Uhr. — Kernschreibstift. — **Schwan-Bleistift-Fabrik A.G.**, Maxfeldstrasse 3, Nürnberg-N. (Deutsches Reich). Vertreter: **Dr. Arnold R. Egli**, St. Gallen. — «Priorität: Deutsches Reich, 18. Mai 1940.»
- Kl. 54 b, Nr. 220772. 7. Januar 1941, 17¼ Uhr. — Ski mit in der Lauffläche vorgesehenen Vertiefungen zum Verhindern des Rückgleitens. — **Axel Holtan**, Ingenieur, Cort Adlersgate 12, Oslo (Norwegen). Vertreter: **E. Blum & Co.**, Zürich.
- Kl. 54 b, Nr. 220773. 6. Oktober 1941, 20 Uhr. — Skistockarmatur. — **Injecta A.-G.**, Teufenthal (Schweiz). Vertreter: **Bovard & Cie.**, Bern.
- Kl. 54 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220889 (125 b).



- Kl. 58, Nr. 220774. 24. April 1941, 17½ Uhr. — Messgerät für die Messung des Abstandes von mindestens zwei Punkten eines Bauteiles. — **Junkers Flugzeug- und Motorenwerke Aktiengesellschaft**, Dessau (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 20. Juni 1940.»
- Kl. 58, Nr. 220775. 9. September 1941, 17½ Uhr. — Bewegungsübertragungsanordnung, insbesondere für Messapparate. — **Aktiebolaget Svenska Kullagerfabriken**, Göteborg (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Schweden, 7. Februar 1941.»
- Kl. 58, Nr. 220776. 9. September 1941, 17½ Uhr. — Bewegungsübertragungsanordnung, insbesondere für Messapparate. — **Aktiebolaget Svenska Kullagerfabriken**, Göteborg (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Schweden, 7. Februar 1941.»
- Kl. 58, Nr. 220777. 23. September 1941, 17 Uhr. — Anordnung zum Kontrollieren und Messen der Abmessungen von Werkstücken. — **Aktiebolaget Svenska Kullagerfabriken**, Göteborg (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Schweden, 12. März 1941.»
- Kl. 59, Nr. 220778. 3. Februar 1939, 18¼ Uhr. — Sendeanordnung zur Erzielung von Kurslinien. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft**, Lorenzweg 1, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 4. Februar und 4. Juli 1938.»
- Kl. 59, Nr. 220779. 6. Mai 1940, 20 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Richtungsbestimmung unter Anwendung eines Bakensandes und eines Pellempfängers. — **Radio Corporation of America**, 30, Rockefeller Plaza, New York (Ver. St. v. A.). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 5. Mai 1939.»
- Kl. 59, Nr. 220780. 12. Mai 1940, 20 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Richtungsanzeige von Wellen periodisch veränderlicher Frequenz. — Dipl. Ing. **Gustav Guanella**, Toblerstrasse 32, Zürich (Schweiz).
- Kl. 59, Nr. 220781. 12. Mai 1940, 20 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Bestimmung von Wegunterschieden durch Kontrolle von Schwebungsschwingungen. — Dipl. Ing. **Gustav Guanella**, Toblerstrasse 32, Zürich (Schweiz).
- Kl. 59, Nr. 220782. 24. Juli 1941, 18¾ Uhr. — Taschenkompass. — **Recta S.A.**, Uhrenfabrik, Biel (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Kl. 59, Nr. 220783. 2. September 1941, 19 Uhr. — Schnurwickler für Senklot. — **Heinrich Märzendorfer**, Kotten, Sursee (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, St. Gallen.
- Kl. 59. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220877/8 (120 f), 220915 (129 b).
- Kl. 61. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220841 (111 a).
- Kl. 64, Nr. 220784. 30. Mai 1941, 21 Uhr. — Mehrschichten-Druckzähler zum Feststellen der Arbeitsleistungen an Textil- und sonstigen Arbeitsmaschinen, insbesondere an Webstühlen. — **Irlon & Vosseler**, Zählerfabrik, Schwenningen a. N. (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 11. Oktober 1939.»
- Kl. 66 b, Nr. 220785. 26. August 1941, 9 Uhr. — Durch Impulse betätigter Scheinverbrauchsmesser, insbesondere Summenscheinverbrauchsmesser, mit geometrisch summierendem Getriebe. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermès»**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 30. Oktober 1940.»
- Kl. 66 b, Nr. 220786. 4. September 1941, 11 Uhr. — Prüfzähler. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermès»**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 24. September 1940.»
- Cl. 67, n° 220787. 12 novembre 1940, 19 h. — Pendule pour la radiesthésie. — **Robert G. Addor**, 2, Rue Jean-Jacques Cart, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr. J.-D. Pahud, Lausanne.
- Kl. 69, Nr. 220788. 20. Dezember 1940, 16 Uhr. — Magnetostruktiver Schwinger. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermès»**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. Mai 1940.»
- Kl. 69. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220876 (120 f).
- Cl. 70, n° 220789. 23 décembre 1939, 13 h. — Procédé de traitement d'un objet transparent en vue de réduire la quantité de lumière réfléchie par une surface au moins de cet objet, et objet transparent traité suivant ce procédé. — **Research Corporation**, 405, Lexington Avenue, New York (E.-U. d'Am.). Mandataire: Amand Braun succ. de A. Ritter, Bâle. — «Priorité: E.-U. d'Am., 27 décembre 1938.»
- Kl. 70, Nr. 220790. 9. September 1941, 20 Uhr. — Optisches Gerät. — **A. G. für mechanisch-optische Erfindungen**, Chur (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 70. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220876 (120 f).
- Kl. 71 a, Nr. 220791. 31. März 1941, 17¼ Uhr. — Reparaturzufeder für Uhrwerke mit Unruhhemmung, welche von der Seite her ohne Demonstrierung des Werkes einziehbar ist. — **Helmut Junghans**, Generaldirektor, Eckenhof, Schramberg-Sulgen; und **Gebrüder Junghans A.-G.**, Schramberg (Württemberg, Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 7. März 1940.»
- Kl. 71 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220792 (71 f).
- Cl. 71 f, n° 220792. 12 novembre 1938, 12½ h. — Mouvement de montre. — **Fabrique d'horlogerie de Fontainemelon**, Fontainemelon (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 71 f, n° 220793. 30 mars 1939, 18¼ h. — Boîte de montre étanche. — **Erwin Piquerez**, industriel, Bassecourt (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 71 f, n° 220794. 29 février 1940, 20 h. — Boîte de montre étanche. — **Henri Colomb**, 74, Avenue Béthusy, Lausanne; et **Tavannes Watch Co. S.A.**, Tavannes (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 71 f, n° 220795. 12 décembre 1940, 18¼ h. — Montre pouvant être utilisée comme montre-bracelet ou comme montre de poche. — **Uli Rotach**, 8, Quai des Arénieres, Genève (Suisse).
- Cl. 71 f, n° 220796. 21 février 1941, 19 h. — Montre de forme à boîte étanche. — **Werner Schmitz**, fabricant de boîtes de montres, Grenchen (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 71 f, n° 220797. 21 février 1941, 19 h. — Boîte de montre étanche. — **Werner Schmitz**, fabricant de boîtes de montres, Grenchen (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 71 f, n° 220798. 23 avril 1941, 19 h. — Boîte étanche essentiellement mais non exclusivement pour montre. — **Tavannes Watch Co. S.A.**, Fabrique d'horlogerie, Tavannes; et **Henri Colomb**, 75, Avenue Béthusy, Lausanne (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 71 f, n° 220799.\* 23 mai 1941, 18 h. — Montre. — **Fabrique d'horlogerie Movado**, 119, Rue du Parc, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220800 (71 h), 220814 (94).
- Kl. 71 h, Nr. 220800. 6. Dezember 1940, 17 Uhr. — Armbandweckeruhr. — **Oskar Stalder**, Konstrukteur, St. Johannvorstadt 78, Basel (Schweiz).
- Kl. 71 h, Nr. 220801. 20. Dezember 1940, 18¼ Uhr. — Weckeruhr. — **Helmut Junghans**, Generaldirektor, Eckenhof, Schramberg-Sulgen; und **Gebrüder Junghans A.-G.**, Schramberg (Württemberg, Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 73, Nr. 220802. 31. Juli 1941, 18½ Uhr. — Vorrichtung zum Reinigen von Uhren und Uhrenteilen. — **Rudolf Krug**, Klosterstrasse 18, Herrenalb (Schwarzwald, Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 1. August 1940.»
- Kl. 73. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220805 (79 b).
- Kl. 73 c, Nr. 220803. 7. Januar 1941, 18½ Uhr. — Verfahren zum Glessen von Schwermetallen. — **Silumin-Gesellschaft m.b.H.**, Reuterweg 32, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — «Priorität: Norwegen, 16. Mai 1939.»
- Cl. 79 b, n° 220804. 23 avril 1941, 19 h. — Procédé de fabrication d'objets comportant une tige et une embase, tels que boulons, vis, etc. — **Nouvelle Zésar S.A.**, Nidau (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 79 b, n° 220805. 27 juin 1941, 20 h. — Presse à métal de précision. — **Samuel Allemand**, Fabrique de Presses Essa, Evliard s. Bienne (Suisse). Mandataire: W. Kœlliker, Bienne. — «Priorité: Foire suisse d'échantillons, Bâle, ouverte le 19 avril 1941.»
- Kl. 79 c, Nr. 220806. 3. April 1941, 20 Uhr. — Elektrisches Tief-Schmelz-Schweißverfahren. — **Gesellschaft für Linde's Eismaschinen A.G.**, Hölriegelskreuth-München (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, St. Gallen. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 3. April 1940 und 24. Februar 1941.»
- Kl. 79 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220837 (110 c).
- Kl. 79 k, Nr. 220807. 15. August 1938, 18½ Uhr. — Spannpatrone für Werkzeugmaschinen mit rotierendem Arbeitsstück, wie Schraubenaufmatten, Revolverbänke, Drehbänke und Verfahren zu deren Herstellung. — **Diamantwerkzeuge A.-G.**, Gurzelenstrasse 7, Biel (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Cl. 79 k, n° 220808. 30 décembre 1939, 14 h. — Dispositif de raccordement axial par vis de deux pièces cylindriques. — **André Bechler**, ingénieur Moutier (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 79 n, Nr. 220809. 14. Februar 1939, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Gegenständen aus Eisen- oder Stahlegierungen mit durch Diffusion erzeugter chromhaltiger Oberfläche. — **Dr. Ing. Karl Daeves**, Ludwig-Knickmann-Strasse 27 a, Düsseldorf; **Dr. Gottfried Becker**, Ansbacherstrasse 39, Düsseldorf-Benrath; und **Dr. Fritz Steinberg**, Gutenbergstrasse 14, Krefeld (Deutsches Reich). Vertreter: W. Rossel, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. März 1938.»
- Kl. 81, Nr. 220810. 6. Juli 1940, 12¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Kompositgebildes aus einer vulkanisierbaren Kautschuksubstanz und einem Textilstoff. — **The Firestone Tire & Rubber Company**, Main Street and Cole Avenue, Akron (Ohio, Ver. St. v. A.). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel. — «Priorität: Ver. St. v. A., 10. November 1939.»
- Cl. 81, n° 220811. 16 juin 1941, 17½ h. — Dispositif pour l'alimentation continue d'une machine en objets de grande longueur. — **Compagnie Générale d'Electricité**, 54, Rue La Boétie, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — «Priorité: France, 11 mai 1940.»
- Kl. 87 b, Nr. 220812. 7. Juli 1941, 18¼ Uhr. — Brennkraftwerkzeug. — **Knorr-Bremse Aktiengesellschaft**, Neue-Bahnhoftstrasse 9/17, Berlin-Lichtenberg (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. August 1940.»
- Kl. 88. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220889 (125 b).
- Kl. 90, Nr. 220813. 8. Juli 1941, 18¼ Uhr. — Einrichtung zum Vorschalten vor elektrische Graviereinrichtungen. — **Max Stein**, Kaufmann, Rödingsmarkt 81, Hamburg 11 (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. Dezember 1940.»
- Cl. 94, n° 220814. 20 mars 1941, 18¼ h. — Ruban pour bracelets, ceintures, courroies, etc., et procédé pour sa fabrication. — **Julien Hermann Reymond**, 11, Rue Général Dufour, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 95, Nr. 220815. 5. September 1941, 18 Uhr. — Tabakpfeife mit Flüssigkeitssammelbehälter. — **Jacques Sieber**, Mönchaltorf (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 96 a, Nr. 220816. 22. März 1941, 12¾ Uhr. — Wiederholt verwendbare Schraubensicherung. — **Junkers Flugzeug- und Motorenwerke Aktiengesellschaft**, Dessau (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 12. April 1940.»
- Kl. 96 a, Nr. 220817. 6. September 1941, 18 Uhr. — Gegen Lösen gesicherte Schraubenverbindung. — **Hermann Nussbaum**, Autschlosser, Badenerstrasse 344, Zürich 4 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 96 b, Nr. 220818. 25. März 1941, 17¼ Uhr. — Gleitlager für Wellen. — **Junkers Flugzeug- und Motorenwerke Aktiengesellschaft**, Dessau (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 14. Juni 1940.»
- Kl. 96 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220833 (106).
- Kl. 96 g, Nr. 220819. 6. April 1939, 19 Uhr. — Hydraulische Kupplungsvorrichtung mit Kupplung der Föttinger Art und einem Vorratsbehälter. — **Harold Sinclair**, Ingenieur, 38, De Vere Gardens, Kensington, London W 8 (Grossbritannien). Vertreter: Heinrich Riese, Zürich. — «Priorität: Grossbritannien, 7. April 1938.»

- Kl. 96 g, Nr. 220820. 23. April 1940, 15½ Uhr. — Schalteinrichtung mit mehreren, in einer bestimmten Reihenfolge durch Druckmittel selbsttätig gesteuerten Stellvorrichtungen. — **Alfred Teves Maschinen- u. Armaturen-Fabrik Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Gustavsburgstrasse 31, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 6. Mai 1939.»
- Cl. 96 g, n° 220821. 21 mars 1941, 19 h. — Transmetteur de couple tournant hydraulique. — **Hydraulic Coupling Patents Limited**, 38, Gresham Street, Londres EC 2 (Grande-Bretagne). Mandataire: Heinrich Riese, Zurich. — «Priorität: Grande-Bretagne, 10 avril 1940.»
- Kl. 96 g, Nr. 220822. 1. Mai 1941, 20 Uhr. — Reibschibengetriebe mit veränderlicher Uebersetzung. — **Friedrich Cavallo**, Maybach-Ufer 8, Berlin SO (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 100 a, Nr. 220823. 9. August 1941, 12½ Uhr. — Einrichtung zur Leerlaufregelung von Hochdruckverdichtern, insbesondere für Druckluftbremsanlagen an Kraftfahrzeugen. — **Alfred Teves Maschinen- u. Armaturen-Fabrik Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Gustavsburgstrasse 31, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 28. Oktober 1940.»
- Kl. 100 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220825 (104 a).
- Kl. 104 a, Nr. 220824. 31. März 1939, 19 Uhr. — Freikolbenmaschinenanlage mit mindestens zwei parallel geschalteten Freikolbenmaschinen und mit einer Vorrichtung zum Anzeigen der Phasenverschiebungen zweier Freikolbenmaschinen. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rosel, Zürich.
- Kl. 104 a, Nr. 220825. 6. April 1940, 12½ Uhr. — Einrichtung für Verbrennungsmotoren, Kompressoren und dergleichen zur Verbesserung der Leistung derselben. — **Aktiefbolaget Svenska Kullagerfabriken**, Göteborg (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Schweden, 27. November 1939.»
- Kl. 104 a, Nr. 220826. 25. April 1941, 13 Uhr. — Aus mindestens zwei Doppelwellengegenkolbenmotoren bestehendes Brennkraftmaschinenaggregat. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rosel, Zürich.
- Cl. 104 c, n° 220827. 25 mars 1941, 18½ h. — Moteur à compresseur pour engins de navigation aérienne. — «Brevets Aéro-Mécaniques» S.A., 8, Rue Diday, Genève (Suisse). Mandataire: Amand Braun succ. de A. Ritter, Bâle. — «Priorität: France, 13 avril 1940.»
- Kl. 104 c, Nr. 220828. 23. Juni 1941, 17¼ Uhr. — Gasdruckregler. — **Sauerstoff- & Wasserstoff-Werke A.-G.**, Brünigstrasse 24, Luzern (Schweiz). Vertreter: F. A. von Moos, Luzern.
- Kl. 104 c, Nr. 220829. 23. August 1941, 20 Uhr. — Vorrichtung zum selbsttätigen Verdrehen mittelbar betätigter Ventile ventilgesteuerter Brennkraftmaschinen gegenüber ihrem Sitz. — **Dr. Ing. h. c. F. Porsche K.-G.**, Spitalwaldstrasse 2, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. November 1940.»
- Kl. 104 c, Nr. 220830. 18. Oktober 1941, 13 Uhr. — Lichtbatteriezünder. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 8. November 1940.»
- Kl. 104 c, Nr. 220831. 3. November 1941, 12 Uhr. — Entstörgeschirr für elektrische Leitungen. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 19. November 1940.»
- Kl. 105, Nr. 220832. 17. September 1941, 19 Uhr. — Motorkarren mit Kabeltrommel. — **Fritz Schilling**, Seengen (Aargau, Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 106, Nr. 220833. 15. August 1941, 12 Uhr. — Aussermittigt nachgiebige Kupplung, insbesondere zum Verbinden des Steuerkolbens mit dem Reglerhebel von Dampf- und Gasturbinen. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).
- Kl. 107 a, Nr. 220834. 6. Februar 1940, 18¾ Uhr. — Feuerbüchskessel mit in der Feuerbüchse eingebauten Wasser-Zirkulationsröhren. — **Noethiger, Wullschlegler & Cie.**, Rothrist (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 109, Nr. 220835. 10. Februar 1941, 12 Uhr. — Bleisammler. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 26. Februar 1940.»
- Kl. 110 b, Nr. 220836. 20. Mai 1941, 18 Uhr. — Elektrische Maschine mit verteilter Gleichstromerregwicklung. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes»**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 13. Februar 1940.»
- Kl. 110 c, Nr. 220837. 18. Juli 1941, 11 Uhr. — Verfahren zum Verbinden von zwei hochkant übereinanderliegenden, bandförmigen Aluminiumstäben mittels Schweissung. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).
- Kl. 110 c, Nr. 220838. 9. September 1941, 15 Uhr. — Wirbelstrommotor. — **Theophil Moeschlin-Losli**, Giesser und Elektriker, Pfeffingerstrasse 29, Basel (Schweiz).
- Kl. 110 c, Nr. 220839.\* 26. September 1941, 18½ Uhr. — Selbstanlaufender Synchron-Kleinmotor niedriger Drehzahl mit aus Eisenblech hergestelltem Stator. — **Fr. Sauter A.G. Fabrik elektr. Apparate**, Gotterbarmweg 135, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Kl. 111 a, Nr. 220840. 19. April 1941, 14 Uhr. — Elektrische Uebertragungsleitung. — **N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Cl. 111 a, n° 220841.\* 21 juillet 1941, 20 h. — Conducteur d'alimentation d'un appareil électrique transportable, notamment pour usage domestique. — **Henri Philippe Glroud**, Chardonnas s. Vevey (Vaud, Suisse). Mandataire: Edmond Lauber, Ing. dipl., Genève.
- Kl. 111 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220811 (81).
- Kl. 111 b, Nr. 220842. 16. Oktober 1939, 18 Uhr. — Elektrischer Stromunterbrecher, insbesondere Schalter, mit Lichtbogenlöschung durch ein Druckmittel. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 24. November 1938, 23. und 24. Juni 1939.»
- Kl. 111 b, Nr. 220843. 7. Juni 1941, 14 Uhr. — Antriebsvorrichtung mit Spiralfeder-Kraftspeicher für elektrische Schalter. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).
- Kl. 111 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220853 (112).
- Kl. 111 c, Nr. 220844. 21. Januar 1941, 11 Uhr. — Anordnung an Feinreglern mit Stromabnehmerrolle und glatter Kontaktbahn. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes»**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 12. Januar 1939 und 1. Oktober 1940.»
- Kl. 111 c, Nr. 220845. 9. September 1941, 21 Uhr. — Kohledruckregler. — **Julius Pintsch Kommanditgesellschaft**, Andreasstrasse 71—73, Berlin O 17 (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 10. September 1940.»
- Cl. 111 d, n° 220846. 7 mai 1940, 20 h. — Parafoudre. — **Société Anonyme Lutèce-Lumière**, 7, Rue d'Uzès, Paris (France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — «Priorität: France, 13 mai 1939.»
- Kl. 111 d, Nr. 220847. 16. August 1941, 14 Uhr. — Elektrisch beheizter Thermostat als thermisches Abbild zum Schutz elektrischer Anlagenteile. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).
- Kl. 111 d, Nr. 220848. 23. August 1941, 13 Uhr. — Sicherungseinrichtung gegen Ausbleiben bzw. Verminderung des Druckgases für Ueberspannungsableiter mit Druckgaslöschung. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).
- Kl. 111 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220843 (111 b).
- Kl. 112, Nr. 220849. 4. Februar 1939, 19 Uhr. — Kathodenstrahlröhre. — **Radioaktiengesellschaft D. S. Loewe**, Wiesenweg 10, Berlin-Steglitz (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 5. Februar und 2. März 1938.»
- Cl. 112, n° 220850. 15 juillet 1939, 9½ h. — Relais electro-magnétique. — **Bell Telephone Manufacturing Company Société Anonyme**, Anvers (Belgique). Mandataire: Bell Telephone Manufacturing Co. S.A., Berne. — «Priorität: Grande-Bretagne, 15 juillet 1938.»
- Kl. 112, Nr. 220851. 22. November 1940, 19 Uhr. — Verfahren zur Wiederauffrischung von Elektronenvervielfacherröhren. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 20. Januar 1940.»
- Kl. 112, Nr. 220852. 21. Januar 1941, 23 Uhr. — Thorium-Kathode. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 24. Januar 1940.»
- Kl. 112, Nr. 220853. 13. August 1941, 18 Uhr. — Anordnung zur Unterbrechung von Wechselstrom. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes»**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 13. August 1940.»
- Kl. 112, Nr. 220854. 1. September 1941, 20 Uhr. — Verfahren zum Formieren von Dampf- oder Gasentladungsgefässen. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 7. Oktober 1940.»
- Kl. 112, Nr. 220855. 9. September 1941, 18¼ Uhr. — Pressglasfuss für Entladungsgefäss. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft**, Lorenzweg 1, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 1. November 1940.»
- Kl. 112, Nr. 220856. 19. September 1941, 19 Uhr. — Schiebevariometer. — «Fides» Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 2. Januar 1941.»
- Kl. 112, Nr. 220857. 7. November 1941, 12 Uhr. — Braunsche Röhre, bei der die Elektroden an einer aus isolierenden Stäben bestehenden gemeinsamen Halterung befestigt sind, zum Betrieb für hohe Spannungen. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 6. Dezember 1940 und 26. Mai 1941.»
- Kl. 116 b, Nr. 220858. 20. Februar 1940, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung leicht biegsamer, federnder Zahnklammern mit mehreren Armen aus einem Stück, die aus Blechband ausgestanzt werden und zur Befestigung von Zahnprothesen an natürlichen Pfeilerzähnen dienen. — **Hagener Dental-Laboratorium Wittmer & Scheu**, Lenzmannstrasse 10, Hagen (Westf., Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 116 b, Nr. 220859. 29. März 1941, 9 Uhr. — Speichelabsaugvorrichtung. — **Louis Périsset**, Herisau (Schweiz). Vertreter: Walter Moser, Bern.
- Kl. 116 c, Nr. 220860. 13. August 1941, 10½ Uhr. — Klammer zur Befestigung von angelegten Verbänden und Bandagen. — **Max Battillard**, Limmatquai 68, Zürich (Schweiz).
- Cl. 116 d, n° 220861. 27 mai 1941, 12 h. — Sonde pour bestiaux. — **Francis Martin**, L'Auberson (Suisse).
- Kl. 116 e, Nr. 220862. 23. September 1940, 17 Uhr. — Sanitäts-Tragbahre. — **John B. Metzler**, Bahnhofstrasse 74, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Kl. 116 f, Nr. 220863. 1. Juli 1941, 17¼ Uhr. — Apparat zur Erzeugung sehr schwacher Behandlungsströme. — **Friedrich August Seldel**, Marktstrasse 34, Berlin-Reinickendorf-Ost; und **Erwin Braun**, Am Lindhorst, Berlin-Kladow (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.



- Kl. 116 h, Nr. 220864. 8. April 1940, 18 1/2 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Scopolaminbrombutylat. — Firma: C. H. Boehringer Sohn, Ingelheim a. Rh. (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — «Priorität: Deutsches Reich, 25. Mai 1939.»
- Kl. 116 h, Nr. 220865. 19. März 1941, 18 Uhr. — Verfahren zur Darstellung von  $\alpha$ -(4-Methyl-phenyl)- $\beta$ -methylamino-propan. — F. Hoffmann - La Roche & Co Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).
- Kl. 116 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220681 (2 e).
- Kl. 116 j, Nr. 220866. 11. Dezember 1940, 12 Uhr. — Dampf-Dauerwellen-Apparat. — Frau Marie Röthlin, Utengasse 18; und Hans Kilchler, Gempenstrasse 56, Basel (Schweiz).
- Kl. 116 l, Nr. 220867.\* 19. August 1941, 21 Uhr. — Auflegevorrichtung für Rasierpinsel. — Guido Nierth, Handelsvertreter, Theodor-Franckestrasse 6, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Paul Menge, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 30. September 1940.»
- Kl. 117 a, Nr. 220868. 2. Mai 1941, 19 Uhr. — Einrichtung zum Einführen von Schaumbildnern in fließendes Druckwasser. — Total Kommanditgesellschaft Foerstner & Co., Tirpitzstrasse 9, Apolda (Thür., Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 4. Mai 1940.»
- Kl. 117 a, Nr. 220869. 12. Mai 1941, 20 Uhr. — Vorrichtung zum Zumischen einer Flüssigkeit zu fließendem Druckwasser. — Total Kommanditgesellschaft Foerstner & Co., Tirpitzstrasse 9, Apolda (Thür., Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 20. Mai 1940.»
- Kl. 119 c, Nr. 220870. 26. August 1941, 9 Uhr. — Münzschleuse für Selbstverkäufer zum Betrieb mit verschiedenwertigen Münzen. — Patentverwertungsgesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes», Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 8. November 1940.»
- Kl. 119 c, Nr. 220871. 4. September 1941, 11 Uhr. — Selbstverkäufer, für Elektrizität, Gas, Wasser oder dergleichen, zum Betrieb mit verschiedenwertigen Münzen. — Patentverwertungsgesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes», Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 8. November 1940.»
- Kl. 120 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220874 (120 e).
- Kl. 120 b, Nr. 220872. 30. April 1941, 18 Uhr. — Sprechanlage mit Verstärker. — Autophon A.-G., Ziegelmatzstrasse 3—7, Solothurn (Schweiz).
- Kl. 120 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220717 (15 i), 220881 (120 f).
- Kl. 120 d, Nr. 220873. 16. Mai 1941, 18 Uhr. — Drahtfunk-Verteilungsanlage. — Albliswerk Zürich A.-G., Alblisriederstrasse 245, Zürich 9 (Schweiz).
- Kl. 120 e, Nr. 220874. 10. Januar 1938, 18 Uhr. — Einrichtung in Fernmelde-, insbesondere in Telefonanlagen. — Bell Telephone Manufacturing Company, Société Anonyme, 4, Rue Boudewyns, Antwerpen (Belgien). Vertreterin: Bell Telephone Manufacturing Co. S.A., Bern. — «Priorität: Belgien, 14. Januar 1937.»
- Kl. 120 e, Nr. 220875. 8. September 1939, 20 Uhr. — Selbstanschlussfernsprechanlage mit Mitläufereinrichtung. — Telefon-Apparat-Fabrik E. Zwietusch & Co. G.m.b.H., Salzufer 6—7, Berlin-Charlottenburg 2 (Deutsches Reich). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 23. Februar 1939.»
- Kl. 120 f, Nr. 220876. 10. Juli 1938, 24 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Empfang von Schwingungen geringer Amplitude. — Dipl. Ing. Gustav Guanella, Toblerstrasse 32, Zürich (Schweiz).
- Kl. 120 f, Nr. 220877. 26. September 1938, 19 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Nachweis und zur Messung der Entfernung von Reflexionsstellen. — Dipl. Ing. Gustav Guanella, Toblerstrasse 32, Zürich (Schweiz).
- Kl. 120 f, n° 220878. 30. janvier 1939, 18 1/2 h. — Procédé pour le déphasage d'impulsions de très courte durée. — Compagnie Générale de Télégraphie sans Fil, 79, Boulevard Haussmann, Paris (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — «Priorität: France, 16 février 1938.»
- Kl. 120 f, Nr. 220879. 17. Februar 1940, 17 Uhr. — Tragbarer Einmann-Sende- und Empfangsapparat. — Hans Zürcher, Schmidgasse 296, Herisau (Schweiz). Vertreter: Walter Frick, Zürich.
- Kl. 120 f, Nr. 220880. 16. September 1940, 18 1/2 Uhr. — Anordnung zur Vermeidung von Nebenstrahlungen bei Antennenkombinationen mit ausgesprochener Richtwirkung. — C. Lorenz Aktiengesellschaft, Lorenzweg 1, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 12. Oktober 1939.»
- Kl. 120 f, Nr. 220881. 20. März 1941, 9 1/4 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Linearisierung von elektrischen Systemen. — Dipl. Ing. Gustav Guanella, Toblerstrasse 32, Zürich (Schweiz).
- Kl. 120 f, Nr. 220882. 16. April 1941, 20 Uhr. — Einrichtung mit einem Vakuumgefäß, in dem mindestens ein Elektronenbündel erzeugt wird. — N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 120 f, Nr. 220883. 16. April 1941, 20 Uhr. — Neutralisierter Hochfrequenzverstärker mit zwei Entladungsröhren. — N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 120 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220778 (59), 220831 (104 c).
- Kl. 120 g, Nr. 220884. 17. April 1941, 20 Uhr. — Vorrichtung zur Uebertragung von stehenden oder bewegten Bildern. — N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 121 a, Nr. 220885. 9. Januar 1941, 14 Uhr. — Alarmapparat. — Jean Baumann, Lehrer, Freibachstrasse 672, Rheineck (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, St. Gallen.
- Kl. 121 a, n° 220886. 20 mars 1941, 14 1/2 h. — Dispositif électrique d'alarme pour clôture. — Roland Pliche, Sottens; et Alfred Dupuis, 24, Rue Chauvet, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève.
- Kl. 121 b, Nr. 220887.\* 2. September 1941, 20 1/4 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur fortlaufenden Uebertragung von Messgrößen. — Contraves A.-G., Bahnhofstrasse 92, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 124 c, Nr. 220888. 12. November 1941, 20 Uhr. — Hufeisen. — Peter Grossenbacher, Grünenmatt (Emmental, Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 125 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220891 (125 b).
- Kl. 125 b, Nr. 220889. 31. März 1940, 12 Uhr. — Transportierbares Behälteraggregat zur Aufnahme von Gegenständen. — Karl Schnitzler, Fabrikant, Arbon (Schweiz). Vertreter: Friedrich Sommer, Arbon.
- Kl. 125 b, Nr. 220890. 3. Juli 1941, 9 Uhr. — Dose zur Aufbewahrung und zum stufenweisen Ausstossen weichplastischer Stoffe. — Walter Ziegler, Maschinentechniker, Hofackerstrasse 36, Zürich 7 (Schweiz).
- Kl. 125 b, n° 220891. 7 février 1941, 20 h. — Emballage, procédé pour sa fabrication et machine pour la mise en œuvre de ce procédé. — Charles Mercler; et Edouard Brallard, Boulevard Jules-Ferry, Lons-le-Saunier (Jura, France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — «Priorités: France, 14 mars et 5 septembre 1940.»
- Kl. 125 b, Nr. 220892. 1. August 1941, 13 Uhr. — Selbsttätig sich schließender Tubenverschluss. — Ervin Alberti, Bank-u. 4; Béla Feldmár, Avar-u. 4; Dr. Lajos Láng, Vilmos császár-ut 32, und Frau Frida Miklós geb. Gombaszögi, Disz-tér 6, Budapest (Ungarn). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 126 a, Nr. 220893. 10. November 1941, 16 Uhr. — Zerlegbarer Schlitten zum Transport von Lasten, insbesondere von Waffen und militärischem Material. — Raymond Bollag, Maschinentechniker, Okenstrasse 7, Zürich 10 (Schweiz).
- Kl. 126 b, Nr. 220894. 5. Februar 1941, 17 1/2 Uhr. — Zweistufiges Zahnradgetriebe mit Schaltkupplungen, insbesondere für Elektrofahrzeuge. — Aktiengesellschaft Adolph Saurer, Arbon (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 126 b, Nr. 220895. 24. April 1941, 20 Uhr. — Mechanische Handbremse. — Daimler-Benz Aktiengesellschaft, Stuttgart-Untertürkheim (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 18. Mai 1940.»
- Kl. 126 b, Nr. 220896. 4. Juni 1941, 20 Uhr. — Fahrzeug mit Gaserzeugungsanlage. — MIAG Mühlenbau und Industrie Aktiengesellschaft, Braunschweig (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 12. April 1941.»
- Kl. 126 b, Nr. 220897. 18. Juli 1941, 18 3/4 Uhr. — Karosserie für Motorfahrzeuge. — Ringhoffer-Tatra-Werke A.G., Karthäuserstrasse NC 200, Prag-Smichov (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel. — «Priorität: Protektorat Böhmen-Mähren, 31. Juli 1940.»
- Kl. 126 b, Nr. 220898. 7. August 1941, 17 1/2 Uhr. — Einrichtung an Fahrzeugen mit Heckmotor zur Zuführung von Kühlluft zum Motorraum. — Ringhoffer-Tatra-Werke A.G., Karthäuserstrasse NC 200, Prag-Smichov (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Protektorat Böhmen-Mähren, 30. Juli 1940.»
- Kl. 126 b, Nr. 220899. 27. August 1941, 17 Uhr. — Schaltvorrichtung für ein Wechselgetriebe und eine Haupttriebungs-kupplung, insbesondere für Kraftfahrzeuge. — Maybach-Motorenbau Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Friedrichshafen a. B. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 29. August 1940.»
- Kl. 126 b, Nr. 220900. 24. September 1941, 20 Uhr. — Mit einem Kasten- aufbau versehenes Kraftfahrzeug. — Dr. Ing. h. c. F. Porsche K.-G., Spitalwaldstrasse 2, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 28. und 31. Oktober 1940.»
- Kl. 126 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220709 (13 e).
- Kl. 126 d, n° 220901. 4 juillet 1941, 11 3/4 h. — Dispositif protecteur pour pneumatique éclaté ou perforé. — Excoffier & Bovy, 26, Boulevard Georges-Favon, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève.
- Kl. 126 f, n° 220902.\* 10 juillet 1941, 18 1/2 h. — Bague de contrôle pour cycle et procédé pour sa fabrication. — Philippe Bonny, 46, Rue de Genève, Lausanne (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 126 h, n° 220903. 7 avril 1941, 20 h. — Dispositif pour la commande des freins d'un cycle. — Marcel Paul Durand, 31, Rue Croix-de-Fer, St-Germain-en-Laye (S. et O., France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — «Priorität: France, 17 octobre 1940.»
- Kl. 126 i, n° 220904. 23 janvier 1941, 18 1/2 h. — Véhicule du genre cycle, à pédales et chaîne de transmission. — Gustav Brunel, 196, Chaussée de la Grande Espinette, Rhode-St-Genèse; et Marcel Robyns, 74, Avenue des Nations, Bruxelles (Belgique). Mandataire: Amand Braun succ. de A. Ritter, Bâle. — «Priorität: Belgique, 5 mars 1940.»
- Kl. 126 i, n° 220905. 16 mai 1941, 19 h. — Bicyclette actionnée par un moteur électrique. — Florian Jacot, Avenue August-Forel, Morges (Vaud, Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Kl. 126 i, Nr. 220906. 19. August 1941, 17 Uhr. — Durch menschliche Körperkraft anzutreibendes, personenautomobilähnliches Strassenfahrzeug. — Hansuli Böhl jun., Bürglen (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 127 b, Nr. 220907. 19. November 1938, 10 Uhr. — Dieselelektrischer Antrieb für Schienen- und Strassentriebfahrzeuge. — Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., Baden (Schweiz). — «Priorität: Deutsches Reich, 17. Oktober 1938.»
- Kl. 127 f, Nr. 220908. 28. März 1941, 17 1/4 Uhr. — Bremsanlage für Druckmittelbetrieb. — Hans Kattwinkler, Fabrikdirektor, Brühlstrasse 20, Radebeul 2 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 11. April 1940.»
- Kl. 127 i, Nr. 220909. 3. September 1941, 20 Uhr. — Elektrische Weichenantriebs-einrichtung mit elektrischer Verriegelung. — Vereingte Eisenbahn-Signalwerke Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Berlin-Siemensstadt (Deutsches Reich). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 16. Oktober 1940.»
- Kl. 127 i, Nr. 220910. 18. Februar 1942, 20 Uhr. — Signalanlage mit mehrbegriffigem Signal. — Vereingte Eisenbahn-Signalwerke Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Berlin-Siemensstadt (Deutsches Reich). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 19. Januar 1942.»

Kl. 127 k, Nr. 220911. 30. September 1940, 10 Uhr. — Fahrleitungswelche mit elektrischem Antrieb zum Einbauen in Fahrleitungen elektrischer Bahnen, insbesondere Trolleybuslinien. — **Aktiengesellschaft Kummeler & Matter**, Aarau (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 127 l, Nr. 220912. 17. November 1939, 19 Uhr. — Nutzbremseinrichtung für elektrische Einphasenwechselstrom-Triebfahrzeuge. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Kl. 128 b, Nr. 220913. 12. September 1941, 20 Uhr. — Schwimmbühnen Kraftwagen. — **Dr. ing. h. c. F. Porsche K.-G.**, Spitalwaldstrasse 2, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 10. Oktober 1940.»

Kl. 129 b, Nr. 220914. 14. März 1941, 9 Uhr. — Einrichtung an unter Last stehenden Verstellstreben zur Begrenzung dieser Last, insbesondere für Flugzeugverstellgestänge. — **Luftfahrtgerätewerk Hakenfelde Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Streitstrasse 5—17, Berlin-Spandau (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 2. November 1940.»

Kl. 129 b, Nr. 220915. 4. September 1941, 19 Uhr. — Flugzeugtragfläche mit elektrischen Geräten. — **Fides Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Rankenstrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich A.-G., Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 9. August und 11. November 1940.»

Kl. 129 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220820 (96 g).

62  $\left\{ \begin{array}{l} \text{Zusatzpatente} \\ \text{Brevets additionnels} \\ \text{Brevetti addizionali} \end{array} \right\}$  Nr. 220916—220977

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — La chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — I numeri in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

Kl. 7 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220916 (13 a).

Kl. 13 a, Nr. 220916 (207968). 25. September 1940, 19 Uhr. — Einrichtung an Gliederkesseln für Warmwasser- und Niederdruckdampfheizungen zum Verkleinern des Feuerraumes. — **Emil Kägi, Bahnweg, Wädenswil** (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 15 d, Nr. 220917 (211086). 21. Mai 1941, 16 Uhr. — Vorrichtung zum Ausschleiden von Schlacken und Kohle aus der Asche. — **Walter Lang, Kaufmann, Rehetobelstrasse 37, St. Gallen** (Schweiz). Vertreterin: «Peruhag» Patent-Erfindungs- und Handels-Gesellschaft, Bern.

Kl. 36 e, Nr. 220918 (220494). 30. März 1939, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Dispersionen. — **Dr. Alexander Wacker Gesellschaft für elektrochemische Industrie G.m.b.H.**, Prinzregentenstrasse 20, München (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 31. März 1938.»

Kl. 36 e, Nr. 220919 (220494). 30. März 1939, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Dispersionen. — **Dr. Alexander Wacker Gesellschaft für elektrochemische Industrie G.m.b.H.**, Prinzregentenstrasse 20, München (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 31. März 1938.»

Kl. 36 m, Nr. 220920 (217476). 25. November 1939, 11 Uhr. — Verfahren zur Gewinnung von Kaliumaluminat aus Alkalialuminiumsilikaten. — **Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft**, Chippis (Schweiz).

Kl. 36 o, Nr. 220921 (212191). 13. Juli 1937, 19 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines Ketons der Cyclopentanopolhydrophenanthren-Reihe. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).

Kl. 36 o, Nr. 220922 (212192). 1. November 1937, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines ungesättigten Steroidketons. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).

Kl. 36 o, Nr. 220923 (212192). 1. November 1937, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Testosteron-acetat. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).

Kl. 36 o, Nr. 220924 (212193). 12. November 1937, 18 Uhr. — Verfahren zur Darstellung einer  $\alpha$ -Dicarbonylverbindung der Cyclopentanopolhydrophenanthren-Reihe. — **Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel**, Basel (Schweiz).

Kl. 36 o, Nr. 220925 (213247). 20. Juni 1939, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines acylierten Halogenalkylamins. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 12. Juli 1938.»

Kl. 36 o, Nr. 220926 (217226). 12. März 1940, 12 Uhr. — Verfahren zur Darstellung einer Fettsäurearylhidrazidsulfonsäure. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).

Kl. 36 p, Nr. 220927 (213426). 29. April 1939, 10½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung des 2-Mercaptobenzimidazol-4-arsinoxyds. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 29. April 1938.»

Kl. 36 p, Nr. 220928 (213906). 9. September 1939, 12½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer reaktionsfähiges Chlor enthaltenden Isatinverbindung. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. September 1938.»

Kl. 36 p, Nr. 220929 (213906). 9. September 1939, 12½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer reaktionsfähiges Chlor enthaltenden Isatinverbindung. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. September 1938.»

Kl. 36 p, Nr. 220930 (214610). 25. April 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung einer Sulfonsäure des Trimethyl-2,4-diamino-5-phenyl-6-heptadecyl-1,3,5-triazins. — **J. R. Gelgy A.-G.**, Basel (Schweiz).

Kl. 36 q, Nr. 220931 (213749). 25. Februar 1939, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 6-Chlor-2-oxynaphthalin-4-sulfonsäure. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 16. Mai 1938.»

Kl. 36 q, Nr. 220932 (213749). 25. Februar 1939, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 6-Brom-2-oxynaphthalin-4-sulfonsäure. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 16. Mai 1938.»

Kl. 36 q, Nr. 220933 (213749). 25. Februar 1939, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 6-Nitro-2-naphthol-4-sulfonsäure. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 16. Mai 1938.»

Kl. 36 q, Nr. 220934 (217768). 22. Juli 1940, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer neuen quartären Ammoniumverbindung. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 19. August 1939.»

Kl. 36 q, Nr. 220935 (217768). 22. Juli 1940, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer neuen quartären Ammoniumverbindung. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 19. August 1939.»

Kl. 36 q, Nr. 220936 (217768). 22. Juli 1940, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer neuen quartären Ammoniumverbindung. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 19. August 1939.»

Kl. 37 b, Nr. 220937 (215945). 19. März 1940, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Farbstoffes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 41, Nr. 220938 bis 220943 (213065). 25. Januar 1939, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines harzartigen Kondensationsproduktes. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. Februar 1938.»

Kl. 41, Nr. 220944 (215665). 15. März 1939, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Kondensationsproduktes. — **Bayerische Stickstoff-Werke Aktien-Gesellschaft**, Kufsteinerstrasse 69, Berlin-Schöneberg (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 31. März 1938.»

Kl. 41. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220918/9 (36 e).

Kl. 48 d, Nr. 220945 (215959). 26. Februar 1941, 19 Uhr. — Tiefdruckmaschine. — **Maschinenfabrik Winkler, Fallert & Co. A.-G.**, Bern (Schweiz).

Kl. 54 d, n° 220946\* (215159). 3 juillet 1941, 17¾ h. — Ardoise pour jeu de cartes. — **Pierre André Hofstetter**, 58, Rue Léopold-Robert, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Kl. 56 g, Nr. 220947 (172113). 30. September 1941, 18¼ Uhr. — Selbsttätige Feuerwaffe mit Drehwarzenverschluss. — **Rheinmetall-Borsig Aktiengesellschaft**, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 70, n° 220948\* (218410). 8 août 1941, 20 h. — Appareil de projection. — **Société Genevoise d'Instruments de Physique**, 8, Rue des Vieux-Grenadiers, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.

Kl. 96 b, n° 220949 (193703). 22 octobre 1940, 19 h. — Palier. — **Magnétos Lucifer S.A.**, 14, Route de Saint-Julien, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.

Kl. 98 a, Nr. 220950 (211534). 30. August 1939, 19 Uhr. — Schutzvorrichtung an Aufzügen. — **Inventio Aktiengesellschaft**, Hergiswil (Nidwalden, Schweiz).

Kl. 111 a, Nr. 220951\* (206521). 12. September 1941, 12 Uhr. — Am Ende einer elektrischen Leitung befestigte Anschlussöse. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).

Kl. 111 a, Nr. 220952 (213488). 1. Juli 1940, 19 Uhr. — Hochspannungskraftübertragungsanlage. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).

Kl. 112, Nr. 220953 (217332). 26. Mai 1941, 18¼ Uhr. — Elektronenröhrenfassung mit zugehörigem Röhrensockel. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft**, Lorenzweg 1, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 2. Juli 1940.»

Kl. 116 a, Nr. 220954 (214494). 24. Juli 1939, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines neuen Esters. — **Imperial Chemical Industries Limited**, Imperial Chemical House, Millbank, London SW 1 (Grossbritannien). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel. — «Priorität: Grossbritannien, 25. Juli 1938.»

Kl. 116 h, Nr. 220955 (208251). 23. Dezember 1936, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 1,3-Dimethyl-2-( $\gamma$ -phenylpropyl)-6,7-dioxy-1,2,3,4-tetrahydroisochinolin-chlorhydrat. — Prof. Dr. med. Fritz Kütz; und Dr. phil. Carl August Hornung, Weigertstrasse, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 22. Dezember 1936.»

Kl. 116 h, Nr. 220956 (212055). 10. Oktober 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung haltbarer Zubereitungen von Vitamin E. — **F. Hoffmann-La Roche & Co Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 220957 (213144). 23. Februar 1939, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Benzolsulfonsäureabkömmlings. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 8. März 1938.»

Kl. 116 h, Nr. 220958 (213144). 23. Februar 1939, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Benzolsulfonsäureabkömmlings. — **I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 8. März 1938.»

Kl. 116 h, Nr. 220959 (213150). 5. August 1939, 15 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines Abkömmlings des 4-Aminopyridins. — **Cilag, Chemisches Industrielles Laboratorium A.G.**, Schaffhausen (Schweiz). Vertreter: Dr. Rudolf A. Rebmann, Zürich.

Kl. 116 h, Nr. 220960 (213347). 13. Oktober 1939, 19 Uhr. — Verfahren zur Darstellung von 2,4-Dioxo-3,3-dialkylpyrrolidin. — **F. Hoffmann-La Roche & Co Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz). — «Priorität: Deutsches Reich, 80. November 1938.»



- Kl. 116 h, Nr. 220961 (213347). 13. Oktober 1939, 19 Uhr. — Verfahren zur Darstellung von 2,4-Dioxo-3-n-propyl-3-isobutylpyrrolidin. — F. Hoffmann-La Roche & Co Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz). — « Priorität: Deutsches Reich, 30. November 1938. »
- Kl. 116 h, Nr. 220962 (214043). 27. September 1939, 21 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines niederen Carbonsäureesters des Tocopherols. — F. Hoffmann-La Roche & Co Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz). — « Priorität: Deutsches Reich, 31. Oktober 1938. »
- Kl. 116 h, Nr. 220963 (214043). 27. September 1939, 21 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines niederen Carbonsäureesters des Tocopherols. — F. Hoffmann-La Roche & Co Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz). — « Priorität: Deutsches Reich, 31. Oktober 1938. »
- Kl. 116 h, Nr. 220964 (214043). 27. September 1939, 21 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines niederen Carbonsäureesters des Tocopherols. — F. Hoffmann-La Roche & Co Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz). — « Priorität: Deutsches Reich, 31. Oktober 1938. »
- Kl. 116 h, Nr. 220965 (214043). 27. September 1939, 21 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines niederen Carbonsäureesters des Tocopherols. — F. Hoffmann-La Roche & Co Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz). — « Priorität: Deutsches Reich, 31. Oktober 1938. »
- Kl. 116 h, Nr. 220966 (215240). 20. Dezember 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines  $\alpha$ -Pyroncarbonsäureamides. — J. R. Geigy A.-G., Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 220967 (215240). 20. Dezember 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines  $\alpha$ -Pyroncarbonsäureamides. — J. R. Geigy A.-G., Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 220968 (215240). 20. Dezember 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines  $\alpha$ -Pyroncarbonsäureamides. — J. R. Geigy A.-G., Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 220969 (215240). 20. Dezember 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines  $\alpha$ -Pyroncarbonsäureamides. — J. R. Geigy A.-G., Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 220970 (215241). 23. Dezember 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines Kondensationsproduktes. — J. R. Geigy A.-G., Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 220971 (215241). 23. Dezember 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines Kondensationsproduktes. — J. R. Geigy A.-G., Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 220972 (215775). 5. August 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines basischen Esters. — Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel, Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 220973 (215775). 5. August 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines basischen Esters. — Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel, Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 220974 (215775). 5. August 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines basischen Esters. — Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel, Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h, Nr. 220975 (215775). 5. August 1938, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines basischen Esters. — Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel, Basel (Schweiz).
- Kl. 116 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220921/4 (36 o), 220927 (36 p).
- Kl. 126 f, Nr. 220976 (211586). 2. Dezember 1940, 17¼ Uhr. — Gepäckträger für Fahrräder. — Walter Gähler, Nieder-Uzwil (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 126 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 220949 (96 b).
- Kl. 127 f, Nr. 220977 (215805). 25. April 1941, 18¼ Uhr. — Einrichtung zum Verhindern des Festbremsens der Radachsen von Schienenfahrzeugen. — Knorr-Bremse Aktiengesellschaft, Neue Bahnhofstrasse 9—17, Berlin-Lichtenberg (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

## II. Abteilung — II<sup>me</sup> Partie — II<sup>a</sup> Parte

### Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Kl. 34 b, Nr. 187416. 15. April 1935, 18½ Uhr. — Verfahren zum Haltbarmachen von Fleisch. — Frau Hedwig Heckmanns, Köln (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 29. Dezember 1941, zugunsten von Otto Ruff, Uetlibergstrasse 50, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 21. April 1942.
- Kl. 36 d, Nr. 216683; Kl. 44 a, Nr. 134375 mit 140018 (134375); 193935; Kl. 44 b, Nrn. 200077, 202868, 216423; Kl. 89, Nrn. 193702, 207242. — Dipl. Ing. Jacques Zucker, Kalkbreitestrasse 120, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Lizenz laut Erklärung vom 28. Februar 1942, zugunsten der Technochemie A.-G., Kalkbreitestrasse 120, Zürich (Schweiz); registriert den 24. April 1942.
- Kl. 44 a, Nr. 134375 mit 140018 (134375). 15. Juni 1928, 18½ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Reinigen und Entfetten von Metallgegenständen. — Chemisches Werk Zürich Akt.-Ges., Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Uebergang laut Bescheinigung des Handelsgerichtsamt Zürich vom 10. April 1942, zugunsten von Dipl.-Ing. Jacques Zucker, Maschinenfabrik, Kalkbreitestrasse 120, Zürich 3 (Schweiz); Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert den 24. April 1942.
- Kl. 46 b, Nr. 216173. 19. Februar 1941, 20 Uhr. — Einrichtung an Briefumschlägen zur Erleichterung des Öffnens derselben. — A. Grob-Grimm, Hasenbühlstrasse 2, Uster (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Lizenz für die Kantone Appenzell ARh. und IRh., St. Gallen, Graubünden, Glarus, Thurgau, Schaffhausen und das Fürstentum Liechtenstein vom 9. April 1942, zugunsten von Karl Baumann-Bruhlin, Buchenstrasse 538, Herisau (Schweiz); registriert den 21. April 1942.
- Kl. 48 b, n° 191862. 12 août 1936, 20 h. — Procédé d'obtention d'une feuille métallique emboutie localement par impression d'un texte ou d'un dessin à reproduire, et machine pour sa mise en oeuvre. — Henri Pelletier, maintenant à Fontenay-sous-Bois (France). Mandataires: Rebmann, Kupfer & Co., Zurich. Transmission du 20 février 1942, en faveur de Paul Pelletier, 63, Boulevard de Picpus, Paris (France). Mandataire: Fritz Isler, Zurich; enregistrement du 28 avril 1942.

Kl. 48 e, Nr. 217510. 30. März 1940, 12¾ Uhr. — Falzmaschine zur Erzeugung von zwei oder mehr Brüchen. — « Promag » Progressa Maschinen A.G., Konolfingen (Bern, Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Firma-Aenderung. Laut Handelsregisterauszug vom 27. März 1942 ist die Firma abgeändert worden in: Promag A.G., Konolfingen (Bern, Schweiz); registriert den 21. April 1942.

Kl. 79 b, Nr. 208394. 8. März 1939, 18¼ Uhr. — Schweißstab aus Gusseisen, Gußstahl oder dergleichen in kaltem Zustande nicht deformierbarem Werkstoff. — Richard Scheller, Amsterdam-Zuid (Niederlande). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Uebertragung laut Erklärung vom 3. Januar 1942, zugunsten von Arno Ackermann & Co. Komm.-Ges., Werneburgstrasse 3, Eisenach (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert den 17. April 1942.

Kl. 79 c, Nr. 218935. 30. Dezember 1940, 19 Uhr. — Einrichtung mit Schutzbrille für Schweisser. — Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., Baden (Schweiz). Uebertragung laut Erklärung vom 27. März 1942, zugunsten von Hugo Rey, Elektriker, Schönaustrasse 15, Baden (Schweiz); registriert den 17. April 1942.

Kl. 86, Nr. 218156. 7. April 1941, 19 Uhr. — Elektrischer Rasierapparat. — Josef Keiler, Zürich (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich. Uebertragung vom 11. April 1942, zugunsten der Electras G.m.b.H., Marktgasse 40, Bern (Schweiz); registriert den 24. April 1942.

Kl. 111 a, Nr. 220574. 27. Dezember 1941, 20 Uhr. — Kontaktstift. — Aktiengesellschaft Sanova, Schlosstalstrasse 221, Winterthur-Wülflingen (Schweiz). Vertreter: Paul Metzler, Zürich. Verpfändung laut Erklärung vom 27. Januar 1942, zugunsten von Ernst Häggi, Schlossgasse 7, Zürich 3 (Schweiz); registriert den 27. April 1942.

Kl. 126 b, Nr. 173946. 6. Januar 1934, 20 Uhr. — Rahmen an Kontrollschaltern von Motorfahrzeugen. — Wilhelm Anderfuhren-Weber, Maschinentechner, Palézieux-Gare (Waadt, Schweiz). Uebertragung vom 1. April 1942, zugunsten von A. Aemisegger, Werkzeugkonstrukteur, Henauerstrasse 819, Niederuzwil (Schweiz); registriert den 17. April 1942.

### Neue Vertreter — Nouveaux mandataires — Nuovi mandatari

- Kl. 2 a, Nr. 219062. André Schott, Genève.
- Kl. 56 f, Nr. 219965. «Peruhag» Patent-Erwicklungs- und Handelsgesellschaft, Bern.

### Löschungen — Radiations — Radiazioni

(133 Hauptpatente — 133 brevets principaux — 133 brevetti principali)

- Kl. 2 c, Nr. 205842. Laufrad an Kartoffel-Erntemaschinen mit Boden-antrieb.
- Kl. 2 c, Nr. 206639. Mähmaschinen-Balken.
- Kl. 2 e, Nr. 190352. Stammerspanner zur Verhütung des Aufreisens der Baumstämme beim Fällen.
- Kl. 2 e, n° 199381. Dispositif de pulvérisation.
- Kl. 4 c, Nr. 136300. Glasbetondecke.
- Kl. 4 d, Nr. 147084. Mehrteiliges Horizontalschiebefenster.
- Kl. 4 d, Nr. 193280. Faltenbalg-Schiebetüre.
- Kl. 4 d, Nr. 215350. Abdichtungsvorrichtung an Raumabschliessvorrichtungen.
- Kl. 4 f, Nr. 177889. Wannenbadeanstalt.
- Kl. 4 f, Nr. 177890. Schwimmbhalle.
- Kl. 4 f, Nr. 180609. Umkleidezelle.
- Kl. 4 f, Nr. 213207. Trocknungsschuppen mit Ausnützung der Windenergie.
- Kl. 6 c, Nr. 183940. Verfahren zur Herstellung eines viskosen Teerproduktes.
- Kl. 7 b, n° 216895. Appareil de chauffage portatif.
- Kl. 7 d, Nr. 161768. Einrichtung zur Belüftung von Innenräumen.
- Kl. 7 g, n° 216361. Appareil de chauffage électrique à accumulation de chaleur.
- Kl. 8 a, n° 177897. Procédé et dispositif pour la construction de canalisations sans joints.
- Kl. 8 a, Nr. 220158. Verfahren zur Erzeugung einer Glanzfläche. (Infolge Verzichts erloschen am 25. April 1942.)
- Kl. 13 g, Nr. 199138. Kamin mit Schublade.
- Kl. 15 g, Nr. 212379. Matratze.
- Kl. 15 h, Nr. 215376. Kleinkinder-Sessel.
- Kl. 19 d, Nr. 155740. Maschine zum Spulen von Garn, Faden u. dgl.
- Kl. 19 d, Nr. 200033. Schußpulmaschine.
- Kl. 19 d, Nr. 209850. Fadendämmvorrichtung für Textilmaschinen.
- Kl. 21 a, Nr. 134909. Kettenschermaschine mit durch Umfangsreibung angetriebenem Kettenbaum.
- Kl. 21 f, Nr. 196326. Vorrichtung zum Feststellen von Kettfadenbrüchen o. dgl. im Webstuhl von Weberstand aus mit Spiegel.
- Kl. 23 c, n° 217452. Procédé pour la fabrication d'une pièce tricotée, destinée à être transformée en cloche ou bastissage feutré.
- Kl. 24 b, Nr. 179415. Spannvorrichtung für blatt- oder bandförmiges Material.
- Kl. 24 d, Nr. 191534. Schalteinrichtung an Wäschereimaschinen.
- Kl. 25 a, Nr. 209152. Verstellbarer Strumphalter an Hüfthaltern, Corsets und dergleichen.
- Kl. 25 c, Nr. 191219. Farbiger Reissverschluss.
- Kl. 25 c, Nr. 213234. Verschluss mit Schiebepfropf zur Verbindung ulstärter Trennränder von Kleidungsstücken usw.
- Kl. 26 a, Nr. 198690. Kopfbedeckung.
- Kl. 27 a, Nr. 187101. Gummigaloesche.
- Kl. 27 a, Nr. 216930. Schlechtwetterstiefel.
- Kl. 27 a, Nr. 217459. Schuh.
- Kl. 28 c, Nr. 183186. Verfahren zur Herstellung eines zur Bereitung von Teig- und Backwaren verwendbaren Produktes aus Käse.



- Cl. 36 h, n° 186842. Electrode pour usages électrolytiques et procédé pour sa fabrication.
- Cl. 36 m, n° 179083. Procédé pour l'obtention d'aluminates de chaux purs à partir d'aluminates de chaux bruts.
- Kl. 36 o, Nr. 138592. Verfahren zur Herstellung der 2',4'-Dichlor-ortho-benzoyl-benzoesäure.
- Cl. 36 o, n° 192150. Procédé pour la préparation d'acétate de cellulose fibreux.
- Kl. 36 p, Nr. 212409. Verfahren zur Herstellung einer heterocyclischen Stickstoffverbindung.
- Kl. 36 q, Nr. 192910. Verfahren zur Herstellung von Para-amino-ortho-benzoyl-benzoesäure.
- Kl. 36 q, Nr. 134363. Verfahren zur Herstellung von 1,3-Diamino-2-hydroxyanthrachinon.
- Kl. 36 q, Nr. 136045. Verfahren zur Herstellung von 3',5'-Diamino-4'-hydroxy-ortho-benzoyl-benzoesäure.
- Kl. 36 q, Nr. 138315. Verfahren zur Herstellung von Para'-hydroxy-ortho-benzoyl-benzoesäure.
- Kl. 36 q, Nr. 193926. Verfahren zur Herstellung eines neuen Dioxypyrens.
- Kl. 37 a, Nr. 152881. Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes.
- Kl. 37 a, Nr. 187425. Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes.
- Kl. 37 a, Nr. 217489. Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes.
- Kl. 37 a, Nr. 217490. Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes.
- Kl. 37 a, Nr. 217491. Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes.
- Kl. 37 b, Nr. 134366. Verfahren zur Darstellung von 1-Amino-2,4-dichloranthrachinon.
- Kl. 37 b, Nr. 141317. Verfahren zur Darstellung eines braunen Küpenfarbstoffes.
- Kl. 37 b, Nr. 145452. Verfahren zur Darstellung eines Küpenfarbstoffes der Anthrachinonreihe.
- Kl. 37 e, Nr. 129885. Verfahren zur Darstellung eines Dinitroarylamino-diarylamins.
- Kl. 40, Nr. 197594. Verfahren zur Darstellung eines gerbend wirkenden Stoffes.
- Kl. 48 a, Nr. 200080. Vorrichtung an Zeilensetz- und Druckmaschinen zum Ueberführen der gesammelten Patrizenzeile zum Druckwerk und in den Patrizinheber.
- Kl. 48 d, Nr. 215958. Tiefdruckmaschine.
- Cl. 49 a, n° 168748. Installation cinématographique sonore portable.
- Cl. 49 a, n° 214920. Procédé et dispositif pour la prise de vues et la projection d'images donnant la sensation du relief.
- Kl. 49 b, Nr. 146021. Verfahren zur Herstellung von Farbstoffbildern auf photographischem Wege.
- Kl. 49 b, Nr. 214632. Verfahren zur Sensibilisierung photographischer Emulsionen.
- Kl. 49 d, Nr. 201977. Maschine zum Uebertragen photographischer Transparente.
- Cl. 50 a, n° 201647. Porte-mine à quatre couleurs.
- Kl. 50 a, Nr. 217517. Bleistiftschoner.
- Kl. 50 e, Nr. 194477. Anfeuchtvorrichtung.
- Kl. 58, Nr. 214425. Messgerät.
- Kl. 60, Nr. 159192. Reguliervorrichtung an Wassermessern.
- Cl. 61, n° 167547. Dispositif thermostatique.
- Kl. 61, Nr. 196004. Temperaturregler mit Doppelmetallstreifen.
- Kl. 63, Nr. 181284. Verfahren zur Registrierung von Geschwindigkeit und Zeit in Abhängigkeit der durchfahrenen Wegstrecke bei Fahrzeugen, sowie registrierender Geschwindigkeitsmesser zur Durchführung des Verfahrens.
- Kl. 69, Nr. 154227. Elektrischer Tonabnehmer für Schallplatten.
- Cl. 71 e, n° 184921. Mécanisme de remontoir et de mise à l'heure.
- Cl. 77, n° 216003. Procédé de l'électrolyse et électrolyseur, pour service continu.
- Kl. 79 a, Nr. 165214. Verfahren zur Herstellung von rohrförmigen Gegenständen aus metallischen Werkstoffen.
- Kl. 79 d, Nr. 178284. Verfahren und Ziehbank zur Herstellung von nahtlosen Rohren mittels Rollenkalibern.
- Kl. 79 d, Nr. 181017. Vorrichtung zur Herstellung von nahtlosen Rohren.
- Cl. 79 d, n° 188668. Procédé de fabrication de tuyaux et récipients sous pression à grande résistance par l'application du fretage par fil d'acier, et appareillage pour la mise en œuvre de ce procédé.
- Kl. 80 h, Nr. 196034. Verfahren zum Feuersichermachen brennbarer Materialien.
- Kl. 81, Nr. 177987. Verfahren und Apparat zum Zusammenfügen unvulkanisierter Gummiartikel, insbesondere Gummischläuchen zu Pneus.
- Cl. 81, n° 182782. Procédé et appareil pour retirer des noyaux hors d'enveloppes de bandages pneumatiques après la vulcanisation de ces enveloppes.
- Kl. 81, Nr. 187482. Vorrichtung zum Formen von Reifen.
- Kl. 85 a, Nr. 200423. Verfahren zur Wiederherstellung der genau kreisrunden Form von durch ein Einsatz-Härteverfahren deformierten hohlzylindrischen Körpern. Rasterklingschleifapparat.
- Kl. 85 b, Nr. 191899. Blattmesserhalter mit Messer.
- Kl. 86, Nr. 214674. Musterstechvorrichtung.
- Kl. 92, Nr. 217372. Mechanismus an einer Maschine, insbesondere an einer Schneidmaschine, zum ruckweisen Betätigen eines Gliedes.
- Kl. 96 g, Nr. 179529. An einem Fahrzeug angebrachter, zerlegbarer Kran zum Auf- und Abladen von Lasten, der im Nichtgebrauchszustande ineinandergeschoben unter die Ladebrücke geschoben werden kann.
- Kl. 100 b, Nr. 132991. Druckluftherzeugungsanlage mit Rotationskompressor.
- Kl. 102 a, Nr. 206275. Klein-Wassermotor.
- Kl. 104 b, Nr. 152677. Einrichtung zur Regelung an Brennkraftmaschinen.
- Nr. 104 b, Nr. 194248. Brennkraftmaschine.
- Kl. 104 c, Nr. 193154. Vorrichtung zum selbsttätigen Absaugen von Oeldämpfen und unverbrannten Gasen aus dem Kurbelgehäuse von Explosionsmotoren zwecks deren Nutzbarmachung.
- Kl. 104 d, Nr. 215746. Gaserhitzer, dessen Heizelemente einer ungleich starken Beheizung ausgesetzt sind.
- Kl. 106, Nr. 204344. Drehzahlregelrichtung für einen durch eine Brennkraftmaschine angetriebenen Verdichter.
- Kl. 109, Nr. 156553. Elektrischer Akkumulator.
- Kl. 110 b, Nr. 207003. Elektrischer Antrieb mit mehreren kommutatorlosen Stromrichter motoren.
- Kl. 110 b, Nr. 211718. Selbsttätiger Spannungsregler für Wechselstromerzeuger.
- Cl. 111 a, n° 178873. Procédé pour fabriquer des câbles et autres conducteurs électriques.
- Cl. 111 a, n° 180785. Boîte d'extrémité de câble électrique.
- Kl. 112, Nr. 217610. Einrichtung zum Verringern der Rückzündungsgefahr in Entladungsapparaten.
- Kl. 113, Nr. 206026. Induktionsofen.
- Kl. 114 b, Nr. 217622. Reflektor mit in diesem befestigter Lampe.
- Kl. 115 c, Nr. 186385. Quecksilberdampf-Hochdrucklampe mit Edelgasgrundfüllung und Glühelktroden.
- Kl. 116 b, Nr. 201113. Zahnarnitur für die Herstellung künstlicher Gebisse und Verfahren und Vorrichtung zu deren Herstellung.
- Kl. 116 c, Nr. 135343. Schuheinlagefeder.
- Kl. 116 c, Nr. 153626. Pessar.
- Kl. 116 c, Nr. 199591. Vorrichtung zum Aufschneiden von Gipsverbänden.
- Kl. 116 c, Nr. 200837. Ohrenschützer, insbesondere für das Militär der Luftwaffe und Artillerie.
- Kl. 116 l, Nr. 202668. Gerät zum Erhitzen von Dauerwellklammern mittels Elektrizität.
- Kl. 116 l, Nr. 207610. Haarwickler.
- Kl. 116 l, Nr. 215521. Vorrichtung zum Entfernen von Hautunreinigkeiten, insbesondere von sog. Mitessern.
- Kl. 119 c, Nr. 213350. Münzsperrung an Selbst-Verkäufern.
- Cl. 120 d, n° 166614. Procédé et installation pour le blocage de courants de signalisation superposés sur les réseaux de distribution électriques.
- Kl. 120 f, Nr. 176164. Schaltungsanordnung zur Verminderung der bei der Modulation von Hochfrequenzschwingungen auftretenden linearen und nichtlinearen Verzerrungen.
- Cl. 122 a, n° 192264. Feuille d'annonces pour locaux à louer.
- Kl. 122 a, Nr. 198023. Schaufenster-Reklame-Vorrichtung.
- Cl. 123 c, n° 216559. Gabelle militaire.
- Cl. 125 b, n° 169531. Dispositif d'assemblage des parties constitutives d'une boîte, caisse ou objet similaire.
- Cl. 126 b, n° 145817. Mécanisme de direction.
- Kl. 126 b, Nr. 173236. Schleuderschutzvorrichtung an Kraftfahrzeugen.
- Kl. 126 b, Nr. 199358. Planetengetriebe.
- Kl. 126 b, Nr. 200214. Bremsventil für Druckmittelbremsen an Kraftwagenanhängern.
- Cl. 126 b, n° 216093. Remorque pour gazogène.
- Kl. 126 c, Nr. 215025. Lagerkörper, insbesondere für Wälzlager von Fahrrädern u. dgl.
- Kl. 126 d, Nr. 187299. Verfahren zur Herstellung einer Ventilspindel, nach diesem Verfahren hergestellte Ventilspindel und Vorrichtung zur Ausführung dieses Verfahrens.
- Kl. 126 d, Nr. 217652. Schutzvorrichtung an luftbereiften Rädern.
- Kl. 126 f, Nr. 217379. Wetterschutzvorrichtung an Fahrrädern.
- Kl. 126 i, Nr. 208116. Antriebseinrichtung für Fahrräder.
- Kl. 127 d, Nr. 208682. Nachgiebiges Rad für Fahrzeuge.
- Kl. 127 l, Nr. 201497. Drehgestell, insbesondere an verhältnismäßig leichten elektrisch betriebenen Schienenfahrzeugen.
- Kl. 129 b, Nr. 212325. Maschinengewehrlafette an Flugzügen.

(27 Zusatzpatente — 27 brevets additionnels — 27 brevetti addizionali)

- Kl. 4 c, Nr. 141448 (136300). Glasbetondecke.
- Kl. 4 c, Nr. 143203 (136300). Glasbetondecke.
- Kl. 4 c, Nr. 196866 (193280). Faltenbalg-Schiebetüre.
- Kl. 6 c, Nr. 188496 (183940). Verfahren zur Herstellung eines viskosen Teerproduktes.
- Kl. 36 p, Nr. 214788 (212409). Verfahren zur Herstellung von N-methyl-3,3-dimethylindolcin-2-methylen- $\omega$ -aldehyd.
- Kl. 36 p, Nr. 217673 bis 217675 (212409). Verfahren zur Herstellung einer heterocyclischen Stickstoffverbindung.
- Kl. 36 p, Nr. 217676 (212409). Verfahren zur Herstellung von N-Aethyl-2-methylcinnaphthochinolin- $\omega$ -aldehyd.
- Kl. 36 p, Nr. 217677 (212409). Verfahren zur Herstellung von N-Aethylbenz-selenazol-2-methylen- $\omega$ -aldehyd.
- Kl. 37 a, Nr. 155011 bis 155019 (152881). Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes.
- Kl. 37 a, Nr. 190035 (187425). Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes.
- Kl. 37 b, Nr. 143900 (141317). Verfahren zur Darstellung eines braunen Küpenfarbstoffes.

Kl. 37 e, Nr. 132219 bis 132223 (129885). Verfahren zur Darstellung eines Dinitroarylamindiarylamins.

Kl. 40, Nr. 202174 (197594). Verfahren zur Darstellung eines gerbend wirkenden Stoffes.

**Verzeichnis der am 1. Mai 1942 veröffentlichten 220 Patentschriften**

Liste des 220 exposés d'invention publiés le 1<sup>er</sup> mai 1942

Lista dei 220 esposti d'invenzione pubblicati il 1<sup>o</sup> maggio 1942

211099	218886	218979	219026	219061	219103	219149	219193
217166	218892	218983	219029	219062	219106	219150	219195
217295	218899	218984	219032	219063	219107	219151	219203
217382	218930	218985	219033	219066	219108	219152	219205
217424	218931	218987	219034	219067	219109	219154	219208
217703	218935	218989	219035	219069	219111	219155	219210
217898	218936	218991	219036	219071	219118	219157	219212
218022	218938	218992	219037	219072	219121	219158	219219
218032	218940	218995	219039	219073	219122	219160	219225
218318	218942	218998	219040	219074	219123	219161	219226
218448	218945	218999	219042	219076	219124	219162	219227
218472	218948	219000	219043	219077	219125	219163	219231
218611	218949	219001	219044	219078	219126	219167	219232
218612	218950	219002	219045	219080	219127	219169	219237
218613	218954	219003	219046	219081	219128	219170	219238
218621	218955	219005	219047	219083	219129	219171	219243
218640	218956	219008	219048	219084	219130	219172	219244
218659	218957	219010	219049	219085	219131	219175	219253
218688	218960	219013	219050	219086	219132	219177	219255
218786	218965	219014	219051	219089	219134	219179	219256
218804	218966	219015	219052	219090	219136	219181	219257
218820	218968	219018	219053	219092	219138	219182	219265
218823	218970	219019	219054	219093	219139	219184	219266
218847	218972	219020	219056	219094	219140	219186	219338
218856	218973	219021	219057	219095	219141	219187	
218857	218976	219022	219058	219096	219144	219188	
218859	218977	219023	219059	219098	219146	219190	
218882	218978	219024	219060	219101	219147	219191	

**Ausserordentliche Massnahmen auf dem Gebiete des gewerblichen Rechtsschutzes**  
(BRB. vom 25. Juni 1941)

**Mesures extraordinaires prises dans le domaine de la protection de la propriété industrielle**  
(ACF. du 25 juin 1941)

**Misure straordinarie prese nel dominio della protezione della proprietà industriale**  
(DCF. del 25 giugno 1941)

**Eingang von Wiedereinsetzungsgesuchen in Patentsachen**

Demandes de réintégration en matière de brevets

Domande di reintegrazione in materia di brevetti

Datum der Einreichung Date de la présentation Data della presentazione	Klasse Classe Classe	Patent-Nr. Brevet n <sup>o</sup> Brevetto n <sup>o</sup>	Titel der Erfindung Titre de l'invention Titolo dell'invenzione
8. April 1942	123 e	204395	Rucksack.

**Infolge von**

**Guthetung von Wiedereinsetzungsgesuchen wieder in Kraft gesetzte Patente**

Brevets remis en vigueur par suite de demandes de réintégration

Brevetti rimessi in vigore in seguito all'accettazione di domande di reintegrazione

Klasse Classe Classe	Patent-Nr. Brevet n <sup>o</sup> Brevetto n <sup>o</sup>	Endtag der gesetzlichen Wiederherstellungsfrist Dernier jour du délai légal de rétablissement Ultimo giorno del termine legale di ristabilimento	Eingangstag des Wiedereinsetzungsgesuches Jour de la réception de la demande de réintégration Giorno d'arrivo della domanda di reintegrazione
2 d	148391	31. März 1942	23. April 1942
4 d	198921	31. März 1942	19. Dezember 1941
8 a	218848	15. Juli 1942	23. April 1942
8 b	163482	31. März 1942	30. Dezember 1941
11 a	218012	30. Mai 1942	2. März 1942
15 a	176299	31. März 1942	5. Januar 1942
15 g	215904	31. März 1942	29. Januar 1942
15 k	198944	31. März 1942	9. April 1942
24 d	185918	19. Mai 1942	23. Februar 1942
56 a	218390	15. Juni 1942	1. Mai 1942
59	217804	15. Mai 1942	23. März 1942
71 f	199833	31. März 1942	29. Januar 1942
81	218944	15. Juli 1942	27. April 1942
108 e	219262	31. Juli 1942	5. Mai 1942
115 c	217337	15. April 1942	7. März 1942
115 c	217339	15. April 1942	7. März 1942
115 c	217340	15. April 1942	7. März 1942
125 b	194312	31. März 1942	5. Januar 1942
125 b	199073	27. Mai 1942	4. März 1942
125 b	205709	31. März 1942	7. Januar 1942
126 b	192466	28. April 1942	10. März 1942
126 b	197758	2. Juni 1942	8. April 1942
126 b	213526	31. März 1942	17. Januar 1942

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

**Société Anonyme Pension Beau-Séjour, Lausanne**

1. **Emprunt hypothécaire de fr. 200 000, du 25 mars 1911**, grevant en premier rang partie des immeubles propriété de la Société Anonyme Pension Beau-Séjour, à Lausanne. L'assemblée des porteurs d'obligations de cet emprunt, réunie le mercredi 13 mai 1942 à Lausanne, a pris à l'unanimité les décisions suivantes, sous réserve de ratification par les autorités communales et cantonales de l'achat des immeubles par la commune de Lausanne:

- a) remise des intérêts échus et courants au jour de l'assemblée ainsi que de ceux à échoir jusqu'à la date du remboursement;
- b) remboursement anticipé à 100% du capital de l'emprunt, à recevoir dès après paiement du prix des immeubles par la commune.

2. **Emprunt hypothécaire de fr. 1 100 000, du 27 avril 1911**, grevant en deuxième rang partie des immeubles propriété de la Société Anonyme Pension Beau-Séjour, à Lausanne. L'assemblée des porteurs d'obligations de cet emprunt, réunie le mercredi 13 mai 1942 à Lausanne, a pris à l'unanimité les décisions suivantes, sous réserve de ratification par les autorités communales et cantonales de l'achat des immeubles par la commune de Lausanne:

- a) remise des intérêts échus et courants au jour de l'assemblée ainsi que de ceux à échoir jusqu'à la date du remboursement;
- b) remboursement anticipé du capital de l'emprunt, à raison du 45% de la valeur nominale des obligations, dès après paiement du prix des immeubles par la commune, plus les 1/5 du résidu éventuel du solde de liquidation à répartir entre les porteurs d'obligations dudit emprunt et le créancier hypothécaire de même gage et même rang, proportionnellement à la valeur nominale de leurs créances.

Les assemblées ont chargé l'Union de banques suisses à Lausanne de pourvoir aux paiements des sommes revenant aux obligataires. Les porteurs qui n'ont pas déposé leurs titres auprès de cette banque sont priés de le faire le plus tôt possible pour permettre, en temps voulu, la radiation des inscriptions au registre foncier. (AA. 94)

Les représentants des créanciers obligataires.

Le gérant de la grosse: Société Anonyme Pension Beau-Séjour  
Union de banques suisses. Le conseil d'administration.  
Lausanne.

**Mitteilungen - Communications - Comunicazioni**

**Verfügung Nr. 36 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements über die Sicherstellung der Versorgung von Volk und Heer mit technischen Rohstoffen, Halb- und Fertigfabrikaten**

(Aufhebung der Verfügung Nr. 5)

(Vom 12. Mai 1942)

Das Eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement, gestützt auf den Bundesratsbeschluss vom 25. Juni 1940 über die Sicherstellung der Versorgung von Volk und Heer mit technischen Rohstoffen, Halb- und Fertigfabrikaten, verfügt:

**Einziger Artikel.** Die Verfügung Nr. 5 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 10. Oktober 1940 über die Sicherstellung der Versorgung von Volk und Heer mit technischen Rohstoffen, Halb- und Fertigfabrikaten (Verwendung von Holzkohle) sowie Absatz 3 des Art. 7 der Verfügung Nr. 26 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 2. April 1941 über die Sicherstellung der Versorgung von Volk und Heer mit technischen Rohstoffen, Halb- und Fertigfabrikaten (Produktion, Verteilung und Verwendung von Holz und Holzkohle) werden am 20. Mai 1942, 24.00 Uhr, aufgehoben.

Die während der Gültigkeitsdauer der genannten aufgehobenen Verfügung Nr. 5 eingetretenen Tatsachen werden noch nach deren Bestimmungen beurteilt. 114. 20. 5. 42.

**Ordonnance n<sup>o</sup> 36 du département fédéral de l'économie publique tendant à assurer l'approvisionnement de la population et de l'armée en matières premières pour l'industrie et en produits mi-fabriqués et fabriqués**

(Abrogation de l'ordonnance n<sup>o</sup> 5)

(Du 12 mai 1942)

Le département fédéral de l'économie publique, vu l'arrêté du Conseil fédéral du 25 juin 1940 tendant à assurer l'approvisionnement de la population et de l'armée en matières premières pour l'industrie et en produits mi-fabriqués et fabriqués, arrête:

**Article unique.** Sont abrogés, à partir du 20 mai 1942, à 24.00 heures, l'ordonnance n<sup>o</sup> 5 du département fédéral de l'économie publique du 10 octobre 1940 tendant à assurer l'approvisionnement de la population et de l'armée en matières premières pour l'industrie et en produits mi-fabriqués et fabriqués (emploi du charbon de bois), ainsi que l'alinéa 3 de l'article 7 de l'ordonnance n<sup>o</sup> 26 du département fédéral de l'économie publique du 2 avril 1941 tendant à assurer l'approvisionnement de la population et de l'armée en matières premières pour l'industrie et en produits mi-fabriqués et fabriqués (production, distribution et emploi du bois et du charbon de bois).

Les faits qui se sont passés pendant qu'étaient en vigueur les textes présentement abrogés demeurent régis par les dispositions desdits textes. 114. 20. 5. 42.

**Ordinanza N. 36 del Dipartimento federale dell'economia pubblica  
intesa ad assicurare l'approvvigionamento della popolazione e dell'esercito  
con materie prime per l'industria, con prodotti semifabbricati e con  
prodotti fabbricati**

(Abrogazione dell'ordinanza N. 5)

(Del 12 maggio 1942)

Il Dipartimento federale dell'economia pubblica,  
visto il decreto del Consiglio federale del 25 giugno 1940 inteso ad assicurare l'approvvigionamento della popolazione e dell'esercito con materie prime per l'industria, con prodotti semifabbricati e con prodotti fabbricati, ordina:

**Articolo unico.** L'ordinanza N. 5 del Dipartimento federale dell'economia pubblica del 10 ottobre 1940 intesa ad assicurare l'approvvigionamento della popolazione e dell'esercito con materie prime per l'industria, con prodotti semifabbricati e con prodotti fabbricati (carbone di legna), nonché l'art. 7, terzo capoverso, dell'ordinanza N. 26 del Dipartimento federale dell'economia pubblica del 2 aprile 1941 intesa ad assicurare l'approvvigionamento della popolazione e dell'esercito con materie prime per l'industria, con prodotti semifabbricati e con prodotti fabbricati (prescrizioni su la produzione, la ripartizione e l'uso della legna e del carbone di legna) sono abrogati a contare dal 20 maggio 1942, alle ore 24.00.

I fatti verificatisi durante la validità della precitata ordinanza N. 5 continuano ad essere retti dalle sue disposizioni. 114. 20. 5. 42.

**Verfügung Nr. 5 HK des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes  
über die Verwendung von Holzkohle**

(Vom 12. Mai 1942)

Das Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amt,  
gestützt auf die Verfügung Nr. 26 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 2. April 1941 über die Sicherstellung der Versorgung von Volk und Heer mit technischen Rohstoffen, Halb- und Fertigfabrikaten (Produktion, Verteilung und Verwendung von Holzkohle), verfügt:

**Art. 1.** Verwendung, Abgabe und Bezug von Holzkohle und Holzkohlenbriketts zu Heiz- und Kochzwecken sind untersagt.

Diese Bestimmung findet keine Anwendung auf:

- a) die Armee;
- b) Haushaltungen, die schon vor dem 1. September 1940 Holzkohlen zu Heiz- und Kochzwecken verwendet haben.

**Art. 2.** Die Sektion für Holz wird ermächtigt, in Verbindung mit der Sektion für Kraft und Wärme, Ausnahmen von Art. 1, Abs. 1, zu gestatten.

**Art. 3.** Widerhandlungen gegen diese Verfügung und die gestützt darauf erlassenen Ausführungsvorschriften und Einzelweisungen werden gemäss dem Bundesratsbeschluss vom 24. Dezember 1941 über die Verschärfung der kriegswirtschaftlichen Strafbestimmungen und deren Anpassung an das Schweizerische Strafgesetzbuch bestraft.

Der Ausschluss von der Weiterbelieferung mit technischen Rohstoffen, Halb- und Fertigfabrikaten und der Entzug allfälliger Bewilligungen sowie die vorsorgliche Schliessung von Geschäften, Fabrikationsunternehmen und andern Betrieben bleiben vorbehalten.

**Art. 4.** Diese Verfügung tritt am 21. Mai 1942 in Kraft.

Die Sektion für Holz ist mit dem Erlass der Ausführungsvorschriften und dem Vollzug beauftragt. Sie ist ermächtigt, die Kantone, die kriegswirtschaftlichen Syndikate und die zuständigen Organisationen der Wirtschaft zur Mitarbeit heranzuziehen. 114. 20. 5. 42.

**Ordonnance n° 5 HK de l'Office de guerre pour l'industrie et le travail  
sur l'emploi du charbon de bois**

(Du 12 mai 1942)

L'Office de guerre pour l'industrie et le travail,  
vu l'ordonnance n° 26 du département fédéral de l'économie publique du 2 avril 1941 tendant à assurer l'approvisionnement de la population et de l'armée en matières premières pour l'industrie et en produits mi-fabriqués et fabriqués (production, distribution et emploi du bois et du charbon de bois), arrête:

**Article premier.** Il est interdit d'employer, de livrer ou d'acquérir du charbon de bois ou des briquettes de charbon de bois pour le chauffage et la cuisson.

La disposition du 1<sup>er</sup> alinéa n'est pas applicable:

- a) à l'armée;
- b) aux ménages qui employaient du charbon de bois pour le chauffage ou la cuisson avant le 1<sup>er</sup> septembre 1940.

**Art. 2.** La Section du bois est autorisée à accorder, d'entente avec la Section de la production d'énergie et de chaleur, des dérogations à la disposition de l'article 1<sup>er</sup>, 1<sup>er</sup> alinéa.

**Art. 3.** Celui qui contrevient à la présente ordonnance ou aux prescriptions d'exécution et décisions d'espèce qui s'y réfèrent sera puni selon l'arrêté du Conseil fédéral du 24 décembre 1941 aggravant les dispositions pénales en matière d'économie de guerre et les adaptant au code pénal suisse.

Sont réservés l'exclusion du contrevenant de toute participation à des livraisons ultérieures de matières premières, produits mi-fabriqués ou produits fabriqués, le retrait des autorisations qui lui auraient été accordées, ainsi que la fermeture préventive de locaux de vente et d'ateliers, d'entreprises de fabrication et d'autres exploitations.

**Art. 4.** La présente ordonnance entre en vigueur le 21 mai 1942.

La Section du bois en assurera l'exécution et édictera les prescriptions nécessaires à cet effet. Elle pourra se faire seconder par les cantons, les syndicats de l'économie de guerre et les organismes économiques intéressés. 114. 20. 5. 42.

**Ordinanza N. 5 HK dell'Ufficio di guerra per l'industria ed il lavoro  
concernente l'uso del carbone di legna**

(Del 12 maggio 1942)

L'Ufficio di guerra per l'industria ed il lavoro,  
vista l'ordinanza N. 26 del Dipartimento federale dell'economia pubblica del 2 aprile 1941 intesa ad assicurare l'approvvigionamento della popolazione e dell'esercito con materie prime per l'industria, con prodotti semifabbricati e con prodotti fabbricati (prescrizioni su la produzione, la ripartizione e l'uso della legna e del carbone di legna), ordina:

**Art. 1.** È vietato usare, fornire ed acquistare carbone di legna e formelle di carbone di legna per il riscaldamento e per la cucina.

La presente disposizione non si applica:

- a) all'esercito;
- b) alle economie domestiche che, già avanti il 1° settembre 1940, usavano carbone di legna per il riscaldamento e per la cucina.

**Art. 2.** La Sezione del legno è autorizzata a consentire, in unione con la Sezione della produzione di energia e calore, delle deroghe all'art. 1, primo capoverso.

**Art. 3.** Chiunque contravviene alla presente ordinanza, alle prescrizioni esecutive ed alle singole decisioni emanate in virtù di essa sarà punito conformemente al decreto del Consiglio federale del 24 dicembre 1941 concernente l'inaspimento delle disposizioni penali in materia di economia di guerra e il loro adattamento al Codice penale svizzero.

Restano riservati l'esclusione da qualsiasi fornitura ulteriore di materie prime per l'industria, di prodotti semifabbricati e di prodotti fabbricati ed il ritiro di eventuali permessi, come pure la chiusura, a titolo precauzionale, di locali di vendita, di fabbricazione e di altre aziende.

**Art. 4.** La presente ordinanza entra in vigore il 21 maggio 1942.

La Sezione del legno è incaricata dell'esecuzione ed emanerà le prescrizioni necessarie a tal uopo. Essa è autorizzata a far capo alla collaborazione dei Cantoni, dei sindacati dell'economia di guerra e delle organizzazioni economiche interessate. 114. 20. 5. 42.

**Schweizerische Nationalbank — Banque nationale suisse**

Ausweis vom 15. Mai 1942 — Situation au 15 mai 1942

Aktiven — Actif	Fr.		Veränderungen seit d. letzten Ausweis	
			Changements dep.	la dernière situation
1. Goldbestand — Encaisse or . . . . .	3 446 320 436. 20	+	3 258 227. 43	
2. Devisen — Disponibilités à l'étranger				
deckungsfähige — pouvant servir de couverture	124 036 168. 64			
andere — autres . . . . .	6 514 322. 44	+	1 114 815. 96	
3. Inlandportefeuille — Portefeuille effets Suisse				
Wechsel — Effets de change . . . . .	123 970 807. 61			
Schatzanweisungen — Rescriptions . . . . .	89 000 000. —	+	23 763 859. 75	
4. Wechsel der Darlehenskasse der Eidgenossenschaft				
Effets de la Caisse de prêts de la Confédération	4 100 000. —			
5. Lombardvorschüsse mit 10tägiger Kündigungsfrist	19 452 556. 32	+	1 598 367. 35	
Avances surnantissement dénonçables à 10 jours				
andere Lombardv. — autres avances s. nant.	—			
6. Wertschriften — Titres . . . . .	66 321 922. 40			
7. Korrespond. im Inland — Corresp. en Suisse . . . . .	6 176 058. 93	+	884 280. 72	
8. Sonstige Aktiven — Autres postes de l'actif . . . . .	205 063 747. 18	—	912 396. 12	
Zusammen — Total	4 090 956 019. 72			
<b>Passiven — Passif</b>	<b>Fr.</b>		<b>Fr.</b>	
1. Eigene Gelder — Fonds propres . . . . .	40 500 000. —		—	
2. Notenumlauf — Bûlets en circulation . . . . .	2 185 657 420. —		19 952 655. —	
3. Tagl. fall. Verbindlichkeiten — Engagements à vue	1 608 839 120. 91	+	63 504 511. 30	
4. Sonstige Passiven — Autres postes du passif	256 459 478. 81	—	3 844 721. 19	
Zusammen — Total	4 090 956 019. 72			

Diskontosatz 1 1/2% seit 26. Nov. 1936. | Lombardzinsfuss 2 1/2% seit 26. Nov. 1936  
Taux d'escompte dep. le 26 nov. 1936. | Taux pour avanc. dep. le 26 nov. 1936  
114. 20. 5. 42.

**Eidgenössische  
Warenumsatzsteuer**

Die verschiedenen, im Schweizerischen Handelsamtsblatt erschienenen diesbezüglichen Texte sind in einer Broschüre zusammengefasst worden. Es handelt sich um folgende noch gültigen Erlasse:

- BRB. über die Warenumsatzsteuer.
- Verfügung Nr. 1a des EFZD. betreffend Tarif der Steuer auf der Wareneinfuhr.
- Verfügung Nr. 2 des EFZD. betreffend Freiliste der Grosshandelswaren.
- Verfügung Nr. 3 des EFZD. betreffend Liste der Waren, für die der Steuersatz von 2 1/4% Anwendung findet.
- Verfügung Nr. 4 des EFZD. betreffend Steuer auf dem Umsatz von Bier und Tabakfabri katen.
- Bestellung von Hinterziehungen der Umsatzsteuer auf der Wareneinfuhr.
- Verfügung Nr. 11a des EVD. (Neue Vorschriften betreffend Ueberwälzung der Warenumsatzsteuer).
- Verfügung Nr. 578 A/42 der Preis kontrollstelle des EVD. betreffend Ueberwälzung des Warenumsatzsteuer in Handwerk und Gewerbe.
- Mitteilung Nr. 1 betreffend Werkstoffe.
- Mitteilung Nr. 2 betreffend Berechnung der Warenumsatzsteuer im Baugewerbe.
- Mitteilung Nr. 3 betreffend den Eigenverbrauch.

Die Broschüre (in deutscher oder französischer Sprache) ist zu Fr. —.90 bei Voreinzahlung auf unsere Postcheckrechnung III 5600 erhältlich. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen der Einzahlungen nicht erwünscht. Nachnahmesendungen erfolgen unter Zuschlag des Portos.

Administration des  
Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern

Redaktion: Handelsabteilung des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements.

**Verkehr nach und von Italien**  
**Danzas & Co. AG.** Internationale Transporte **Chiasso**

**Lager- und Kellerräume mit  
Geleiseanschluss**  
Telephon Nummer 424 21



## Société immobilière Caroline-Pont Bessières

### L'assemblée générale ordinaire

est convoquée en l'étude du notaire F. Spielmann, Rue Pichard 20, à Lausanne, pour le mardi 2 juin 1942, à 17 heures.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Les comptes et le bilan ainsi que le rapport du vérificateur sont à disposition des actionnaires à l'étude ci-dessus. OF L 1

## MOBFI SA.

Messieurs les actionnaires de MOBFI SA. sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** le mercredi 10 juin 1942, à 11 heures, au siège social, Rue Diday 8, Genève.

### ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du contrôleur des comptes.
3. Votation sur les conclusions de ces rapports.
4. Votation sur la continuation éventuelle de l'activité de la société.
5. Nomination d'un administrateur.
6. Nomination d'un contrôleur des comptes.

Pour assister à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront produire leurs titres ou un certificat de blocage délivré par une banque ou un notaire.

Les rapports du conseil d'administration, du contrôleur des comptes, le bilan et le compte de profits et pertes sont déposés, Rue Diday 8, à la disposition de Messieurs les actionnaires. X 98

Le conseil d'administration.

## FIMOB SA.

Messieurs les actionnaires de FIMOB SA. sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** le mardi 9 juin 1942, à 14 heures, au siège social, Rue Diday 8, à Genève.

### ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du contrôleur des comptes.
3. Votation sur les conclusions de ces rapports.
4. Votation sur la continuation éventuelle de l'activité de la société.
5. Nomination d'un administrateur.
6. Nomination d'un contrôleur des comptes.

Pour assister à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront produire leurs titres ou un certificat de blocage délivré par une banque ou un notaire.

Les rapports du conseil d'administration, du contrôleur des comptes, le bilan et le compte de profits et pertes sont déposés, Rue Diday 8, à la disposition de Messieurs les actionnaires. X 99

Le conseil d'administration.

## Cinébrief Zürich AG.

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 29. Mai 1942, 14 Uhr, im Bureau der Cinébrief SA., Genève, Rue du Marché 9.

### TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
2. Genehmigung der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1941 und Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Entlastung des Verwaltungsrates.
4. Wahlen.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich vertreten lassen wollen, sind gebeten, ihre Aktien bis spätestens Mittwoch, den 27. Mai 1942, bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich oder Genf bis nach Schluss der Generalversammlung zu hinterlegen gegen gleichzeitige Empfangnahme der Stimmrechtsausweise.

Die Bilanz mit Gewinn- und Verlustrechnung, der Geschäftsbericht und der Bericht der Kontrollstelle liegen in unserem Geschäftslokal Beaten-gasse 15, Zürich 1, vom 19. Mai 1942 an zur Einsichtnahme für die Aktionäre auf. Z 900

Der Verwaltungsrat.

### Bezirksgericht Brugg

## Rechnungsruf

Das Bezirksgericht Brugg hat am 8. Mai 1942 über den am 20. April 1942 verstorbenen

### Salm Hans,

geboren 1888, Kaufmann, unbeschränkt haftender Gesellschafter der Kommanditgesellschaft Hans Salm & Co., Brugg und Zürich, heimatberechtigt in Veltheim (Aargau), in Brugg wohnhaft gewesen, das öffentliche Inventar mit Rechnungsruf bewilligt.

Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis 13. Juni 1942 bei der Gemeindekanzlei Brugg anzumelden, ansonst die in Art. 590 ZGB. erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB.). Q 152

Brugg, den 12. Mai 1942.

Bezirksgericht.

## Schweizerische Industrie-Gesellschaft, Neuhausen am Rheinflall

### An die Inhaber von Genußscheinen

Wir teilen Ihnen hierdurch mit, dass in der Versammlung der Genußscheinhaber vom 16. Mai 1942 der Antrag der Gesellschaft auf Umwandlung der Genußscheine in Aktien mit der Massgabe, dass auf je zwei Genußscheine eine neue Aktie im Nominalbetrag von Fr. 300.— ausgehändigt werden soll gegen Zahlung von Fr. 33.— (6% Couponsteuer und 5% Wehrsteuer), die erforderliche Zustimmung erhalten hat.

Der Beschluss ist im Sinne des Art. 657 OR. und des Art. 2, Abs. 2, der Verordnung betreffend die Gläubigergemeinschaft bei Anleiheobligationen vom 20. Februar 1918 für sämtliche Genußscheinhaber verbindlich. Z 302

Der Zeitpunkt und die Modalitäten für die Rückgabe der Genußscheine und den Bezug der neuen Aktien wird später bekanntgegeben werden.

Neuhausen am Rheinflall, den 18. Mai 1942.

Schweizerische Industrie-Gesellschaft  
Der Verwaltungsrat.

## Bern-Neuenburg-Bahn (Direkte Linie)

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 15. Juni 1942, um 15¼ Uhr, im Bahnhofrestaurant in Kerzers.

### TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnungen und der Bilanz pro 1941 nach Entgegennahme des Berichtes und Antrages der Rechnungsrevisoren.
2. Wahl in den Verwaltungsrat.
3. Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten für das Geschäftsjahr 1942.

Geschäftsbericht sowie Rechnungen und Bilanz können vom 5. Juni 1942 ab am Gesellschaftssitz, Genfergasse 11 in Bern, eingesehen (Art. 34 der Statuten) und daselbst sowie bei der Gemeindekanzlei Neuenburg bezogen werden. P 269

Bern, den 20. Mai 1942.

Namens des Verwaltungsrates,  
der Präsident: Dr. Merz.

## Bern-Schwarzenburg-Bahn

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 11. Juni 1942, um 15¼ Uhr, im Restaurant Sternen in Köniz.

### TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Rechnungen und der Bilanz pro 1941.
2. Wiederwahl des Verwaltungsrates.
3. Wahl der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1942.

Geschäftsbericht, Jahresrechnungen und Bilanz können vom 1. Juni 1942 hinweg bei der Direktion der Berner-Alpenbahn-Gesellschaft BLS., Genfergasse 11 in Bern, eingesehen und bei dieser sowie der Amtersparniskasse Schwarzenburg bezogen werden. Gleichenorts werden gegen Ausweis des Aktienbesitzes auch die Zutrittskarten zur Generalversammlung verabfolgt. P 270

Bern, den 18. Mai 1942.

Namens des Verwaltungsrates,  
der Präsident: Schmutz.

### Chemin de fer Territet—Mont-Fleuri, à Territet

Messieurs les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** pour le 29 mai 1942, à 17 heures, en l'étude Maron, notaires, à Montreux.

ORDRE DU JOUR: Opérations statutaires. L 137

Les cartes d'admission peuvent être retirées sur indication des n° d'actions jusqu'au 28 mai, à l'Union des banques suisses à Montreux. Comptes et rapports seront à disposition dans cet établissement dès le 22 mai. Le conseil d'administration.

## Société coopérative d'habitations salubres, Genève

Tirage des obligations emprunt hypothécaire 2½%, à lots.

Le 28<sup>ème</sup> tirage au sort des obligations, remboursables avec primes le 1<sup>er</sup> juillet 1942, aura lieu publiquement le vendredi 12 juin 1942, à 10 h., dans la salle de la Chambre de commerce, à Genève, Rue Petitot 8, au 1<sup>er</sup> étage. X 100

## Emprunt 4½% Chemin de fer électrique Gland—Begnins

En suite du tirage annuel d'amortissement de l'emprunt ci-dessus, les obligations portant les numéros suivants:

N° 18 64 87 213

seront remboursées au pair, aux domiciles de paiement ci-après, dès le 31 décembre 1942, date à partir de laquelle elles cesseront de porter intérêts. L 135

En outre, faisant usage de son droit de dénonciation anticipée prévue dans les conditions d'émission, la compagnie informe les porteurs d'obligations, qu'elle remboursera le solde des titres en circulation, dès le 30 juin 1943.

Société de banque suisse  
Nyon, Genève, Lausanne.

## Société des tramways lausannois

### Remboursement d'obligations

En suite de tirage au sort, les obligations ci-après désignées ont été appelées au remboursement, pour le 15 août 1942:

emprunt 1931, 4%, Fr. 1 000 000, 25 titres: N° 876 à 900;  
emprunt 1932, 4%, Fr. 1 000 000, 25 titres: N° 1976 à 2000.

Ces titres doivent être présentés à la Banque cantonale vaudoise à Lausanne, ou dans ses agences, à la date indiquée ci-dessus, à partir de laquelle ils cesseront de porter intérêt.

L 136

La direction.

Das nichtrollende Kohlen-Papier

# COLOMBAPLAN

Ist einheimisches Produkt und jeder ausländischen Marke ebenbürtig

Lichtecht - Griffrein - Ergiebig



**Schilder** Metall  
E. PFISTER & Co. ZÜRICH 6



Die gute **TORPEDO-Schreibmaschine** vom **Torpedohaus Zürich**

Spezialhaus für Büroeinrichtungen  
Gerbergasse 6 - Teleph. 3 68 80

**RUF ORGANISATION**

## Lager-Ueberwachung

bedarf bei der heutigen Mangelwirtschaft und den wechselnden Selbstkosten vielfach eines Ausbaues und erhöhter Exaktheit.

Wie Sie das mit einem Mindestaufwand von Arbeit und Zeit erreichen, zeigt Ihnen unser Prospekt „Lager-Buchhaltung“ an einem praktischen Beispiel mit Tabellen und Hinweisen.

**Ruf-Buchhaltung** Aktiengesellschaft  
Zürich, Löwenstr. 19, Telephon 5 76 80

**SOEBEN ERSCHIENEN:**  
**Kriegswirtschaftliche Produktionslenkung in Industrie und Gewerbe**  
(Stand vom 1. Mai 1942)  
bearbeitet von Dr. E. Moser.

Zusammenfassung von 122 Erlassen des Bundesrates, des Volkswirtschaftsdepartements und der Kriegswirtschaftsämter — ein nützliches Handbuch für den Geschäftsmann, den Juristen, den Volkswirtschaftler, den Beamten, den Verbandsleiter usw.

150 Seiten — Fr. 4.80 — Zu beziehen durch alle Buchhandlungen.

Staatswissenschaftliches Forschungs- und Verlagsinstitut **Möbius, Muri** bei Bern. Telephon 4 26 86



**Patente**

erwikt und verwertet im In- und Ausland prompt und gewissenhaft die Firma **PERUHAG, Schwyz**, 4. Bern, Tel. 235.04. Agenturen in allen größeren Städten. Verlangen Sie Prospekte!

**Zu kaufen gesucht:**  
150—200 gebrauchte, gut erhaltene R 11

## Bundes-Ordner

Angebote mit Preis gef. an **Schweizer & Cie., Oberburg.**

## Specksteinbrenner, 14 Liter, für Karbidlaternen

in grossen Posten L 138

### zu kaufen gesucht.

Angebote erbeten an **Guido Mayer, Lausanne.**



**KORKE**  
Kellerei-Maschinen  
**H. Scheidegger AG., Laufen**

Grande usine (branches annexes horlogerie) en pleine activité

## cherche capitaux

de quelque importance pour l'exécution de fortes commandes de 1<sup>er</sup> ordre. X 97

S'adresser sous chiffres V 5858 x à Publicitas Genève.

## Schweizerisches Strafgesetzbuch

Textausgabe mit ergänzenden Erlassen, Orientierung über die Neuerungen des Gesetzes, systematisches und alphabetisches Sachregister; von Dr. Ulrich Campell, Rechtsanwalt in Zürich.

Ah 1. Januar 1942 hat das Schweiz. Strafgesetzbuch ca. 6000 bisherige kantonale Strafbestimmungen ausser Kraft gesetzt. Was früher erlaubt war, ist heute teilweise verboten — und umgekehrt.

Die einzige Textausgabe mit allen ergänzenden Erlassen die eine gedrängte allgemeinverständliche Orientierung über die umwälzenden Neuerungen im Strafrecht gibt, über die jedermann orientiert sein sollte. Z 295

**Taschenformat in Leinen geb. Fr. 4.50**  
Zu beziehen durch alle Buchhandlungen oder direkt beim

**Schweizer Druck- & Verlagshaus, Zürich 8**  
Klausstrasse 33

## Colis du Portugal

Conserves de poissons, fruits secs, expédiés directement de Lisbonne en France (Zones libre et occupée), Belgique, Hollande, Grèce, Suède, etc. Pays libres, etc. Garanties et références. Demandez conditions à J. Pidoux, Rue de Bourg 49, Lausanne. Tél. 3 40 64. Prière de joindre timbre pour réponse qui sera remboursé en cas de commande. L 132

## Trambahngesellschaft Basel - Reinach - Aesch

Der Dividendencoupon Nr. 35 pro 1941 kann ab 20. Mai 1942 bei der Basellandschaftlichen Kantonalbank in Liestal oder Arlesheim sowie bei der Schweizerischen Volksbank in Basel mit

**Fr. 3.—**

per Prioritäts- und Stammaktie, abzüglich 6% eidgenössischer Couponsteuer und 5% eidgenössischer Wehrsteuer, eingelöst werden. OF-B 3

Reinach V, den 19. Mai 1942. **Der Verwaltungsrat der TBA.**

**Patente**  
in allen Ländern durch **Dipl. Ing. I. SPÄLTY**  
Limmatquai 92, Zürich  
Tel. 2 85 85

## Schweizerische Gesellschaft für Metallwerte, Basel

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu der Samstag, 30. Mai 1942, vorm. 11 Uhr, im Gebäude des Kaufmännischen Vereins (II. St.), Aeschengraben 15, in Basel stattfindenden

### 32. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

**TAGESORDNUNG:**

- Bericht und Rechnungsablage des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr vom 1. Februar 1941 bis 31. Januar 1942.
- Bericht der Kontrollstelle.
- Beschlussfassung betreffend:
  - Abnahme des Geschäftsberichtes, der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz;
  - Entlastung der Verwaltung.
- Wahl der Kontrollstelle.
- Verschiedenes.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich an dieser vertreten lassen wollen, haben ihre Aktien spätestens bis mit Dienstag, den 26. Mai 1942 beim Schweizerischen Bankverein in Basel oder in Zürich bis nach Schluss der Generalversammlung zu hinterlegen, wogegen ihnen eine Empfangsbescheinigung und die Zutrittskarte ausgehändigt werden. Q 160

Der Bericht der Kontrollstelle sowie die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung liegen vom 20. Mai 1942 an in unserem Geschäftslokal, Aeschenvorstadt 4<sup>II</sup>, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Basel, den 15. Mai 1942.

**Der Verwaltungsrat.**

## Schweizerischer Creditoren-Verband Zürich

### 45. Generalversammlung

Dienstag, 2. Juni 1942, nachm. 3 1/2 Uhr, im Zunfthaus zu Zimmerleuten, Limmatquai 40, Zürich 1.

**TRAKTANDEN:**

- Protokoll.
- Abnahme des Jahresberichtes pro 1941.
- Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung mit Bilanz pro 1941, des Berichtes der Kontrollstelle und Entlastung des Vorstandes, Budget pro 1942.
- Wahlen in den Vorstand und Wahl von 1—2 Rechnungsrevisoren.
- Statutenrevision: Anpassung der Statuten an die Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes.
- Diversa. Z 298

Die Betriebsrechnung mit Bilanz pro 1941 sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen in der Zeit vom 20. Mai bis 2. Juni 1942 auf dem Bureau des Verbandes, Bahnhofstrasse 72, Zürich 1, zur Einsichtnahme auf.

**Der Vorstand.**

## Société des forces motrices de Chancy-Pougny

Messieurs les actionnaires de la Société des forces motrices de Chancy-Pougny sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le lundi 8 juin 1942, à 15 heures, dans les locaux de la Société de banque suisse, Rue de la Confédération 2, à Genève.

**ORDRE DU JOUR:**

- Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1941.
- Rapport des contrôleurs.
- Approbation des comptes et décharge au conseil d'administration.
- Nominations statutaires.

Le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1941 et le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires dès le 28 mai 1942, au siège social de la société, à Chancy, et à la Société suisse d'électricité et de traction, à Bâle.

Pour pouvoir assister à l'assemblée générale, les actionnaires devront déposer leurs titres trois jours au moins avant la réunion aux sièges ci-dessus mentionnés qui leur délivreront une carte d'admission. Le dépôt des titres pourra toutefois être remplacé par un certificat délivré par les maisons de banque détentrices des titres. Q 157

Chancy, le 15 mai 1942. **Au nom du conseil d'administration, le résident: M. Gotay.**